

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

L 170



Leidimas
lietuvių kalba

Teisės aktai

54 tomas
2011 m. birželio 30 d.

Turinys

II Įstatymo galios neturintys teisės aktai

REGLAMENTAI

- ★ 2011 m. birželio 21 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 630/2011, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 7/2010, kuriuo nustatomos tam tikrų žemės ūkio ir pramonės produktų Sąjungos autonominės tarifinės kvotos ir numatomas jų administravimas 1
- ★ 2011 m. birželio 21 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 631/2011, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 1255/96, laikinai sustabdantis autonominių Bendrojo muitų tarifo muitų taikymą tam tikriems pramonės, žemės ūkio ir žuvininkystės produktams 4
- ★ 2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 632/2011, kuriuo 2011 m. nukrypstama nuo Reglamento (EB) Nr. 1067/2008, atidarančio trečiųjų šalių kilmės paprastųjų kviečių, išskyrus aukštos kokybės paprastuosius kviečius, Bendrijos tarifines kvotas ir numatančio jų administravimą 18
- ★ 2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 633/2011 dėl laikino kai kurių grūdų importo muitų netaikymo 2011–2012 prekybos metais 19
- ★ 2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 634/2011, kuriuo skelbiamas nuolatinis konkursas cukraus, kurio KN kodas 1701, importui 2010–2011 prekybos metais taikant sumažintą maito mokesčių 21
- ★ 2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 635/2011, kuriuo į saugomų kilmės vietos nuorodų ir saugomų geografinių nuorodų registrą įtraukiamas pavadinimas [Aceite Campo de Calatrava (SKVN)] 26

Kaina: 3 EUR

(Tęsinys antrajame viršelyje)

LT

Aktai, kurių pavadinimai spausdinami paprastu šriftu, yra susiję su kasdieniu žemės ūkio reikalų valdymu ir paprastai galioja ribotą laikotarpį.

Visų kitų aktų pavadinimai spausdinami ryškesniu šriftu ir prieš juos dedama žvaigždutė.

★ 2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 636/2011, kuriuo į saugomų kilmės vietos nuorodų ir saugomų geografinių nuorodų registrą įtraukiamas pavadinimas [Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel (SKVN)]	28
★ 2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 637/2011, kuriuo patvirtinamas reikšmingas saugomų kilmės vietos nuorodų ir saugomų geografinių nuorodų registre įregistruoto pavadinimo specifikacijos pakeitimas [Beaufort (SKVN)]	30
2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 638/2011, kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti	32
2011 m. birželio 29 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 639/2011, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamente (ES) Nr. 867/2010 nustatytos kai kurių cukraus sektoriaus produktų tipinės kainos ir papildomi importo muitai 2010/11 prekybos metais	34

SPRENDIMAI

2011/384/ES:

★ 2011 m. birželio 20 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas, kuriuo, vadovaujantis Direktyvos 2003/96/EB 19 straipsniu, Švedijai leidžiama taikyti lengvatinį elektros energijos mokesčio tarifą už uoste prisišvartavusiems laivams tiesiogiai tiekiamą elektros energiją (krante tiekama elektros energija)	36
--	----

2011/385/ES:

★ 2011 m. birželio 28 d. Komisijos sprendimas dėl Ekvadoro jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemų pripažinimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB (pranešta dokumentu Nr. C(2011) 4440) ⁽¹⁾	38
---	----

III Kiti aktai

EUROPOS EKONOMINĖ ERDVĖ

★ 2011 m. balandžio 11 d. ELPA priežiūros institucijos sprendimas Nr. 111/11/COL, kuriuo iš dalies keičiamas Europos ekonominės erdvės susitarimo I priedo I skyriaus 1.2 dalies 39 punkte pateikiamas pasienio kontrolės punktų Islandijoje ir Norvegijoje, patvirtintų atlikti gyvų gyvūnų ir gyvūninės kilmės produktų iš trečiųjų šalių veterinarinius patikrinimus, sąrašas ir panaikiamas ELPA priežiūros institucijos sprendimas Nr. 8/11/COL	39
--	----



⁽¹⁾ Tekstas svarbus EEE

II

(Įstatymo galios neturintys teisės aktai)

REGLAMENTAI

TARYBOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 630/2011

2011 m. birželio 21 d.

kuriu iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 7/2010, kuriu nustatomos tam tikrų žemės ūkio ir pramonės produktų Sąjungos autonominės tarifinės kvotos ir numatomas jų administravimas

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

turėtų būti panaikinta, o atitinkama eilutė turėtų būti išbraukta iš Reglamento (ES) Nr. 7/2010 priedo.

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 31 straipsnį,

(5) Todėl Reglamentas (ES) Nr. 7/2010 turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas.

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

(6) Kai kurios šiame reglamente numatytos priemonės turėtų įsigalioti nuo 2011 m. sausio 1 d., o likusios – nuo 2011 m. liepos 1 d., todėl šis reglamentas turėtų būti atitinkamai taikomas nuo tų datų ir įsigalioti nedelsiant,

kadangi:

(1) Siekiant užtikrinti pakankamą ir nepertraukiamą tam tikrų prekių, kurių Sąjungoje pagaminama nepakankamai, tiekimą ir norint išvengti bet kokių rinkos sutrikimų, tam tikriems žemės ūkio ir pramonės produktams Tarybos reglamentu (ES) Nr. 7/2010 ⁽¹⁾ buvo nustatytos autonominės tarifinės kvotos, kurias taikant šie produktai gali būti importuojami mokant mažesnio ar nulinio tarifo muitus.

(2) Pirmiau nustatyti Sąjungos autonominių tarifinių kvotų, kurių Nr. 09.2767, 09.2813, 09.2977, 09.2628, 09.2629 ir 09.2635, dydžiai yra nepakankami Sąjungos pramonės poreikiams patenkinti. Todėl tie kvotų dydžiai turėtų būti padidinti: nuo 2011 m. liepos 1 d. – tarifinių kvotų, kurių Nr. 09.2767 ir 09.2813, o nuo 2011 m. sausio 1 d. – tarifinių kvotų, kurių Nr. 09.2977, 09.2628, 09.2629 ir 09.2635.

(3) Reikėtų taip pat pakoreguoti Sąjungos autonominės tarifinės kvotos, kurios eilės Nr. 09.2631, produktų aprašymą.

(4) Be to, Sąjungos interesų nebeatitinka tai, kad 2011 m. antrąjį pusmetį tarifinė kvota, kurios Nr. 09.2947, būtų toliau teikiama. Todėl ta kvota nuo 2011 m. liepos 1 d.

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (ES) Nr. 7/2010 priedas iš dalies keičiamas taip:

1) tarifinių kvotų, kurių Nr. 09.2767, 09.2813 ir 09.2631, eilutės pakeičiamos šio reglamento I priede pateiktomis eilutėmis;

2) tarifinių kvotų, kurių Nr. 09.2977, 09.2628, 09.2629 ir 09.2635, eilutės pakeičiamos šio reglamento II priede pateiktomis eilutėmis;

3) tarifinės kvotos, kurios numeris 09.2947, eilutė išbraukiama.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Jis taikomas nuo 2011 m. liepos 1 d.

⁽¹⁾ OL L 3, 2010 1 7, p. 1.

Tačiau 1 straipsnio 2 punktą taikomas nuo 2011 m. sausio 1 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Liuksemburge 2011 m. birželio 21 d.

Tarybos vardu

Pirmininkas

FAZEKAS S.

I PRIEDAS

1 straipsnio 1 punkte nurodytos tarifinės kvotos

Kvotos Nr.	KN kodas	TARIC	Aprašymas	Kvotos laikotarpis	Kvotos kiekis	Kvotos muitas
09.2767	ex 2910 90 00	80	Alilo glicidilo eteris	1.1.-12.31.	4 300 tonų	0 %
09.2813	ex 3920 91 00	94	Koekstruzijos būdu pagaminta trijų sluoksnių polivinilbutiralo plėvelė, neturinti laipsniškai nudažytos juostos, kurios sudėtyje yra ne mažiau kaip 29 %, bet ne daugiau kaip 31 % 2,2'-etilendioksidiethylbis(2-ethylheksanoato) kaip plastifikatoriaus	1.1.-12.31.	3 000 000 m ²	0 %
09.2631	ex 9001 90 00	80	Neaptaisyti stiklo lęšiai, prizmės ir suklijuoti elementai, naudojami prekių, kurių KN kodai 9002, 9005, 9013 10 ir 9015, gamyboje (1)	1.1.-12.31.	5 000 000 vienetų	0 %

II PRIEDAS

1 straipsnio 2 punkte nurodytos tarifinės kvotos

Kvotos Nr.	KN kodas	TARIC	Aprašymas	Kvotos laikotarpis	Kvotos kiekis	Kvotos muitas
09.2977	2926 10 00		Akilonitrilas	1.1.-12.31.	50 000 tonų	0 %
09.2628	ex 7019 52 00	10	120 g/m ² (± 10 g/m ²) masės plastikų padengtas stiklo pluošto audinys, paprastai naudojamas nuo vabzdžių apsaugančioms vyniojamoms uždan-goms ir rėmuose esančioms uždan-goms gaminti	1.1.-12.31.	1 900 000 m ²	0 %
09.2629	ex 7616 99 90	85	Teleskopinės rankenos iš aliuminio, skirtos kelioniniam bagažui gaminti (1)	1.1.-12.31.	600 000 vienetų	0 %
09.2635	ex 9001 10 90	20	Šviesolaidžiai, skirti 8544 pozicijoje nurodytiems stiklo pluoštų kabeliams gaminti (1)	1.1.-12.31.	3 300 000 km	0 %

TARYBOS REGLAMENTAS (ES) Nr. 631/2011

2011 m. birželio 21 d.

kuriu iš dalies keičiamas Reglamentas (EB) Nr. 1255/96, laikinai sustabdantis autonominių Bendrojo muitų tarifo muitų taikymą tam tikriems pramonės, žemės ūkio ir žuvininkystės produktams

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 31 straipsnį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Sąjunga yra suinteresuota visiškai sustabdyti autonominių Bendrojo muitų tarifo muitų taikymą tam tikriems naujiems produktams, šiuo metu neišvardytiems Tarybos reglamento (EB) Nr. 1255/96 ⁽¹⁾ priede.
- (2) Reglamento (EB) Nr. 1255/96 priede išvardytus keturis produktus, kurių KN ir TARIC kodai yra 2933 39 99 70, 2933 39 99 80, 8507 80 30 40 ir 8507 80 30 50, reikėtų išbraukti, nes Sąjunga nebesuinteresuota, kad autonominių Bendrojo muitų tarifo muitų taikymo šioms produktams sustabdymas toliau galiotų.
- (3) Būtina pakeisti Reglamento (EB) Nr. 1255/96 priede išvardytų 15 produktų, kuriems sustabdytas muitų taikymas, aprašymą, kad būtų atsižvelgta į techninius produktų patobulinimus ir ekonomines rinkos tendencijas. Tuos produktus, kuriems sustabdytas muitų taikymas, reikėtų išbraukti iš minėto priedo sąrašo ir įtraukti juos iš naujo, kaip naujus produktus, kuriems sustabdomas muitų taikymas, pateikiant naujus aprašymus. Be to, reikėtų pakeisti 12 produktų TARIC kodus.
- (4) Produktai, kuriems sustabdytas muitų taikymas, ir kurių atžvilgiu būtina atlikti šiuos techninius pakeitimus, turėtų būti išbraukti iš Reglamento (EB) Nr. 1255/96 priede išvardytų produktų, kuriems sustabdomas muitų taikymas, sąrašo, ir į tą sąrašą jie turėtų būti įtraukti iš naujo, pateikiant naujus produktų aprašymus arba naujus TARIC kodus.
- (5) Siekiant aiškumo, šio reglamento I ir II prieduose pateiktuose įtrauktų ir išbrauktų produktų, kuriems sustabdomas muitų taikymas, sąrašuose pakeisti įrašai turėtų būti pažymėti žvaigždute.
- (6) Patirtis rodo, kad būtina nustatyti datą, iki kurios galioja Reglamento (EB) Nr. 1255/96 priede išvardytiems produktams taikomas muitų sustabdymas, siekiant užtikrinti, kad būtų atsižvelgiama į technologinius ir ekonominius pokyčius. Tokia nuostata neturėtų kliudyti anksčiau nutraukti tam tikrų priemonių taikymą arba jas pratęsti pasibaigus galiojimo laikotarpiui, jeigu pagal 1998 m. Komisijos komunikatą dėl autonominių muitų tarifų taikymo sustabdymo ir kvotų ⁽²⁾ nustatytus principus nurodomos ekonominės priežastys.
- (7) Todėl Reglamentas (EB) Nr. 1255/96 turėtų būti atinamai iš dalies pakeistas.
- (8) Šiame reglamente nustatytas muitų taikymo sustabdymas turi įsigalioti nuo 2011 m. liepos 1 d., todėl šis reglamentas turėtų būti taikomas nuo tos dienos ir įsigaliooti nedelsiant,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 1255/96 priedas iš dalies keičiamas taip:

- 1) įterpiamos šio reglamento I priede išvardytiems produktams skirtos eilutės;
- 2) išbraukiamos produktams, kurių KN ir TARIC kodai yra nurodyti šio reglamento II priede, skirtos eilutės.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Jis taikomas nuo 2011 m. liepos 1 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Liuksemburge 2011 m. birželio 21 d.

*Tarybos vardu**Pirmininkas*

FAZEKAS S.

⁽¹⁾ OL L 158, 1996 6 29, p. 1.⁽²⁾ OL C 128, 1998 4 25, p. 2.

I PRIEDAS

1 straipsnio 1 dalyje nurodyti produktai

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
0811 90 50 0811 90 70 *ex 0811 90 95	70	<i>Vaccinium</i> genties vaisiai, nevirti arba išvirti garuose ar vandenyje, sušaldyti, kurių sudėtyje nėra pridėtojo cukraus ar kitų saldiklių	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
*ex 1517 90 99	10	Augalinis aliejus, rafinuotas, kurio ne mažiau kaip 25 %, bet ne daugiau kaip 50 % masės sudaro arachidono rūgštis, arba kurio ne mažiau kaip 12 %, bet ne daugiau kaip 50 % masės sudaro dokozaheksaenono rūgštis, standartizuotas saulėgrąžų aliejumi, kurio sudėtyje yra daug oleino rūgšties (HOSO)	0 %	2011 7 1– 2011 12 31
ex 2007 99 50 ex 2008 99 48	40 93	Koncentruota mangų tyrė: — iš <i>Mangifera</i> genties augalų vaisių, — kurios Brikso vertė ne mažesnė kaip 28, bet ne didesnė kaip 30, naudojama vaisių sulčių gamyboje (1)	6 % (3)	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2007 99 50 ex 2008 99 49	50 50	Koncentruota malpigijų tyrė: — iš <i>Malpighia</i> genties augalų vaisių, — kurios Brikso vertė lygi 20, naudojama vaisių sulčių gamyboje (1)	9 % (3)	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2007 99 50 ex 2008 99 48	60 20	Koncentruota gvajavų tyrė: — iš <i>Psidium</i> genties augalų vaisių, — kurios Brikso vertė lygi 20, naudojama vaisių sulčių gamyboje (1)	6 % (3)	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2008 99 48	94	Mangų tyrė: — ne iš koncentrato, — iš <i>Mangifera</i> genties augalų vaisių, — kurios Brikso vertė lygi 16, naudojama vaisių sulčių gamyboje (1)	6 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2009 41 10 ex 2009 41 99	70 70	Ananasų sultys: — ne iš koncentrato, — iš <i>Ananas</i> genties augalų vaisių, — kurių Brikso vertė ne mažesnė kaip 11, bet ne didesnė kaip 16, naudojamos vaisių sulčių gamyboje (1)	8 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2818 10 91	10	Mikrokristalinės struktūros sukepintasis korundas, kurio sudėtyje: — α - Al_2O_3 sudaro ne mažiau kaip 94 %, bet ne daugiau kaip 98,5 % masės, — magnio špinelis sudaro 2 % (\pm 1,5 %) masės, — itrio oksidas sudaro 1 % (\pm 0,6 %) masės ir — lantano oksidas ir neodimio oksidas sudaro po 2 % (\pm 1,2 %) masės, ir kuriame mažiau kaip 50 % bendros masės sudaro didesnio kaip 10 mm skersmens dalelės	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 2825 50 00	20	Vario (I arba II) oksidas, kurio sudėtyje varis sudaro ne mažiau kaip 78 % masės, o chloridas – ne daugiau kaip 0,03 % masės	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 2826 19 90	10	Volframo heksafluoridas, kurio grynumas ne mažesnis kaip 99,9 % masės	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 2833 29 80	20	Mangano sulfato monohidratas	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 2833 29 80	30	Cirkonio sulfatas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
*ex 2836 99 17	20	Cirkonio (IV) bazinis karbonatas	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 2903 69 90	70	α,α,α' -Tetrachlor-o-ksilenas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2905 29 90	30	Dodeka-8,10-dien-1-olis	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2909 30 90	30	3,4,5-Trimetoksitoluenas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2912 49 00	30	Salicilo aldehidas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2915 39 00	60	Dodeka-8-enilacetatas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2915 39 00	65	Dodeka-7,9-dienilacetatas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2915 39 00	70	Dodeka-9-enilacetatas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2917 12 00	20	Dimetiladipatas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2917 39 95	40	Benzen-1,2,4-trikarboksirūgšties-1,2-anhidridas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2920 90 85	20	Tri(metilfenil)fosfitas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2920 90 85	30	2,2'-[[3,3',5,5'-Tetrakis(1,1-dimetiletil)[1,1'-bifenil]-2,2'-diil]bis(oksi)]bis[bifenil-1,3,2-dioksafosfepinas]	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2920 90 85	40	Bis(2,4-dikumilfenil) pentaeritritoldifosfitas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2921 42 00	82	2-Chlor-4-nitroanilinas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2921 43 00	50	4-Aminobenzotrifluoridas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2921 43 00	60	3-Aminobenzotrifluoridas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2921 49 00	80	4-Heptafluorizopropil-2-metilnilinas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2922 49 85	45	Glicinas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 2923 90 00	10	Tetrametilamonio hidroksido, vandeninis tirpalas, kuriame yra 25 % (\pm 0,5 %) masės tetrametilamonio hidroksido	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 2923 90 00	75	Tetraetilamonio hidroksido vandeninis tirpalas, kurio sudėtyje yra: — 35 % (\pm 0,5 %) masės tetraetilamonio hidroksido, — ne daugiau kaip 1 000 mg/kg chlorido, — ne daugiau kaip 2 mg/kg geležies ir — ne daugiau kaip 10 mg/kg kalio	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
ex 2924 29 98	35	2'-Metoksiacetoacetanilidas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2924 29 98	40	N,N'-1,4-Fenilenbis[3-oksobutiramidas]	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2924 29 98	45	Propoksuras (ISO)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2924 29 98	50	N,N'-(2,5-Dichlor-1,4-fenilen)bis[3-oksobutiramidas]	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2924 29 98	55	N,N'-(2,5-Dimetil-1,4-fenilen)bis[3-oksobutiramidas]	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2924 29 98	60	N,N'-(2-Chlor-5-metil-1,4-fenilen)bis[3-oksobutiramidas]	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2926 90 95	30	2-Amino-3-(3,4-dimetoksifenil)-2-metilpropanitrilo hidrochloridas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2929 10 00	55	2,5 (ir 2,6)-Bis(izocianatmetil)biciklo[2.2.1]heptanas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2930 90 99	10	2,3-Bis((2-merkaptetil)tio)-1-propanetiolis	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2930 90 99	20	2-Metoksi-N-[2-nitro-5-(feniltio)fenil]acetamidas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2930 90 99	55	Tiokarbamidas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2930 90 99	65	Pentaeritritoltetra(3-merkaptopropionatas)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2931 00 99	30	Dietilborano izopropoksidai	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2933 21 00	80	5,5-Dimetil hidantoinas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2933 39 99	85	2-Chlor-5-chlormetil-piridinas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2933 69 80	55	Terbutrinai (ISO)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2933 99 80	64	((3R)-1-((1R,2R)-2-[2-(3,4-Dimetoksifenil) etoksi]cikloheksil)pirolidin-3-olio hidrochloridas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2934 99 90	85	N2-[1-(S)-Etoksikarbonil-3-fenilpropil]-N6-trifluoracetil-L-lisil-N2-karboksianhidridas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2934 99 90	86	Ditianonas (ISO)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2934 99 90	87	2,2'-(1,4-Fenilen) bis(4H-3,1-benzoksazin-4-onas)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2935 00 90	40	Imazosulfuronas (ISO), kurio grynumas ne mažesnis kaip 98 % masės	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 2935 00 90	42	Penoksulamas (ISO)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
ex 3204 11 00	10	Dažiklis C.I. <i>Disperse Yellow 54</i> , dar vadinamas C.I. <i>Solvent Yellow 114</i>	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3204 11 00	20	Dažiklis C.I. <i>Disperse Yellow 241</i>	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3204 11 00	30	Dispersinių dažiklių preparatas, kurio sudėtyje yra: — C.I. <i>Disperse Orange 61</i> , — C.I. <i>Disperse Blue 291:1</i> , — C.I. <i>Disperse Violet 93:1</i> , — C.I. <i>Disperse Red 54</i>	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3204 19 00	71	Dažiklis C.I. <i>Solvent Brown 53</i>	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3204 19 00	72	Dažiklis C.I. <i>Solvent Yellow 93</i>	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3204 19 00	73	Dažiklis C.I. <i>Solvent Blue 104</i>	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 3208 20 10	20	Imersinis tirpalas viršutinei dangai, kurio sudėtyje akrilat-metakrilat-alkensulfonat-kopolimerai su fluorintomis šoninėmis grandinėmis sudaro ne mažiau kaip 0,5 %, bet ne daugiau kaip 15 % masės, n-butanolio ir (arba) 4-metil-2-pentanolio ir (arba) diizopentileterio tirpale	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 3215 90 00	40	Miltelių pavidalo sausas rašalas, kurio pagrindą sudaro hibridinė derva (pagaminta iš polistireno akrilo dervos ir poliesterio dervos), sumaišyta su: — vašku; — vinilo polimeru ir — dažikliu, skirtas kopijuoklių, faksų, spausdintuvų ir daugiafunkčių įtaisų dažų indeliams gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 3707 90 90	85	Ritiniai, kuriuos sudaro: — sausas šviesai jautrios akrilo dervos sluoksnis, — iš vienos pusės apsauginė poli(etileno tereftalato) folija, o — iš kitos pusės apsauginė polietileno folija	0 %	2011 7 1– 2014 12 31
ex 3808 93 90	20	Preparatas, sudarytas iš benzil(purin-6-il)amino glikolio tirpalo, kurio sudėtyje: — benzil(purin-6-il)aminas sudaro ne mažiau kaip 1,88 %, bet ne daugiau kaip 2,00 % masės naudojamas augalų augimo reguliatoriuose	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3808 93 90	30	Vandeninis tirpalas, kurio sudėtyje yra: — 1,8 % masės natrio paranitrofenoliato, — 1,2 % masės natrio ortonitrofenoliato, — 0,6 % masės natrio 5-nitrogvajakoliato naudojamas augalų augimo reguliatorių gamyboje (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3808 93 90	40	Baltas miltelių mišinys, kurio sudėtyje: — 1-metilciklopropenas, kurio grynumas didesnis kaip 96 % masės, sudaro ne mažiau kaip 3 %, bet ne daugiau kaip 3,6 % masės; ir — priemaišų 1-chlor-2-metilpropeno ir 3-chlor-2-metilpropeno yra mažiau kaip po 0,05 % masės skirtas specialiu generatoriumi gaminti vaisių po derliaus nuėmimo, daržovių ir dekoratyvinių žalumynų augimo (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
ex 3808 93 90	50	Miltelių pavidalo preparatas, kurio sudėtyje: — giberelinas A4 sudaro ne mažiau kaip 55 % masės, — giberelinas A7 sudaro ne mažiau kaip 1 %, bet ne daugiau kaip 35 % masės, — giberelinas A4 su giberelinu A7 kartu sudaro ne mažiau kaip 90 % masės, — vanduo ir kiti gamtiniai giberelinų junginiai sudaro ne daugiau kaip 10 % masės naudojamas augalų augimo reguliatoriuose	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3815 12 00	20	Platinos katalizatoriaus su anglies inertiniu nešikliu milteliai, kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 9,5 %, bet ne daugiau kaip 10,5 % masės platinos, skirti naudoti kaip kuro elementų katalizatorius (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3815 12 00	30	Platinos lydinio katalizatorius su anglies inertiniu nešikliu, kurio sudėtyje yra ne mažiau kaip 11 %, bet ne daugiau kaip 12,6 % masės platinos, skirtas naudoti kaip kuro elementų katalizatorius (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3815 90 90	30	Katalizatorius, — kurį sudaro tetrahidrofurano kompleksinių junginių su magnio chloridu ir titano (III)chloridu ir: — silicio dioksido suspensija mineralinėje alyvoje, — kurio sudėtyje magnis sudaro 6,6 % (\pm 0,6 %) masės ir — kurio sudėtyje titanas sudaro 2,3 % (\pm 0,2 %) masės	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 3824 90 97	46	Epoksidinės dervos kietiklis iš karboksirūgšties anhidrido, skystčio, kurio tankis esant 25 °C ne mažesnis kaip 1,15 g/cm ³ , bet ne didesnis kaip 1,20 g/cm ³ , pavidalo	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 3824 90 97	58	N2-[1-(S)-Etoksikarbonil-3-fenilpropil]-N6-trifluoracetil-L-lizil-N2-karboksianhidrido 37 % tirpalas dichlormetane	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3824 90 97	59	3',4',5'-Trifluorbifenil-2-amino tirpalas toluene, kurio sudėtyje 3',4',5'-trifluorbifenil-2-aminas sudaro ne mažiau kaip 80 %, bet ne daugiau kaip 90 % masės	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3901 30 00	80	Etileno ir vinilacetato kopolimeras, — kurio sudėtyje vinilacetatas sudaro ne mažiau kaip 27,8 %, bet ne daugiau kaip 29,3 % masės — kurio lydalo indeksas ne mažesnis kaip 22 g per 10 min, bet ne didesnis kaip 28 g per 10 min — kurio sudėtyje yra ne daugiau kaip 15 mg/kg vinilacetato monomero	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3901 30 00	82	Etileno ir vinilacetato kopolimeras, — kurio sudėtyje vinilacetatas sudaro ne mažiau kaip 9,8 %, bet ne daugiau kaip 10,8 % masės — kurio lydalo indeksas ne mažesnis kaip 2,5 g per 10 min, bet ne didesnis kaip 3,5 g per 10 min — kurio sudėtyje yra ne daugiau kaip 15 mg/kg vinilacetato monomero	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio muito tarifas	Galiojimo laikotarpis
ex 3901 90 90	80	Granuliuotas etileno ir oktano blokinių kopolimeras, kurio: — savitasis sunkis ne mažesnis kaip 0,862, bet ne didesnis kaip 0,865, — tūsumas ne mažesnis kaip 200 % pradinio ilgio, — histerezė yra 50 % (± 10 %), — liekamoji deformacija ne didesnė kaip 20 %, naudojamas kūdikių vystyklų įklotams gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3901 90 90	82	Etileno ir metakrilo rūgšties kopolimeras	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 3902 10 00	40	Polipropilenas, kurio sudėtyje nėra plastifikatorių ir kurio: — tempiamasis stipris yra 32–60 MPa (nustatytas ASTM D638 metodu); — lenkiamasis stipris yra 50–90 MPa (nustatytas ASTM D790 metodu); — lydalo takumo rodiklis (MFR) esant 230 °C temperatūrai ir 2,16 kg svoriui yra 5–15 g/10 min (nustatytas ASTM D1238 metodu); — sudėtyje esantis polipropilenas sudaro ne mažiau kaip 40 %, bet ne daugiau kaip 80 % masės, — sudėtyje esantis stiklo puoštas sudaro ne mažiau kaip 10 %, bet ne daugiau kaip 30 % masės, — sudėtyje esantis žėrutis sudaro ne mažiau kaip 10 %, bet ne daugiau kaip 30 % masės	0 %	2011 7 1– 2014 12 31
ex 3902 90 90	84	Granuliuotas hidrinto stireno blokinių kopolimero, polietileno vaško ir klijingos dervos mišinys, kurio sudėtyje: — stireno blokinių kopolimeras sudaro 70 % (± 5 %) masės, — polietileno vaškas sudaro 15 % (± 5 %) masės, — klijinga derva sudaro 15 % (± 5 %) masės ir kurio fizinės savybės yra tokios: — tūsumas ne mažesnis kaip 200 % pradinio ilgio, — histerezė yra 50 % (± 10 %), — liekamoji deformacija ne didesnė kaip 20 %, naudojamas kūdikių vystyklams ir vystyklų įklotams gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3903 90 90	86	Mišinys, kurio sudėtyje: — stireno polimerai sudaro ne mažiau kaip 45 %, bet ne daugiau kaip 65 % masės; — ne mažiau kaip 35 %, bet ne daugiau kaip 45 % masės poli(fenileneterio) — kiti priedai sudaro ne daugiau kaip 10 % masės, ir kuriam būdingas vienas ar keli iš šių specialių spalvinių efektų: — metalo ar perlamutro, su matoma kampine metamerija, pasireiškiančia dėl ne mažesnio kaip 0,3 % dribsnių formos pigmento kiekio; — fluorescencijos, kai sugeriant ultravioletinę spinduliuotę skleidžiama šviesa; ryškiai baltas, apibūdinamas pagal CIELab spalvų skalę taip: — L – ne mažiau kaip 92, b* – ne daugiau kaip 2, o a* – nuo –5 iki 7	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 3907 99 90	80	Kopolimeras, sudarytas iš ne mažiau kaip 72 % masės tereftalio rūgšties ir (arba) jos darinių ir cikloheksandimetanolio, kurio grandinę užbaigia linijiniai ir (arba) cikliniai dioliai	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
ex 3909 40 00	20	Termoreaktyvinės dervos dalelių milteliai, kuriuose tolygiai pasiskirsčiusios magnetinės dalelės, skirti kopijuoklių, faksų, spausdintuvų ir daugiavfunkčių įtaisų dažų kasetėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3911 90 99	30	2-etiliden-1,2,3,4,4a,5,8,8a-oktahidro-1,4:5,8-dimetannafaleno polimeras su 3a,4,7,7a-tetrahidro-4,7-metan-1H-indenu, hidrintas	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3911 90 99	35	Alternacinis etileno ir maleino rūgšties anhidrido kopolimeras (EMA)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3919 90 00	63	Koekstruzijos būdu pagaminta trijų sluoksnių plėvelė, — kurios kiekvienas sluoksnis sudarytas iš polipropileno ir polietileno mišinio, — kurios sudėtyje kiti polimerai sudaro ne daugiau kaip 3 % masės, — kurios vidurinio sluoksnio sudėtyje yra arba nėra titano dioksido, — padengta slėgiui jautriu akrilo adhezyvu, — su nuimamu apsauginiu sluoksniu, — kurios bendras storis ne didesnis kaip 110 µm	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 3921 90 55 *ex 7019 40 00 *ex 7019 40 00	25 21 29	Preprego lakštai arba ritiniai, kurių sudėtyje yra poliimido dervos	0 %	2011 7 1– 2014 12 31
ex 5603 13 10	20	Padengtos neaustinės medžiagos iš filjerinio polietileno, — sveriančios daugiau kaip 80 g/m ² , bet ne daugiau kaip 105g/m ² , — kurių orinė varža (pagal Gurley) ne mažesnė kaip 8 sekundės, bet ne didesnė kaip 75 sekundės (kaip nustatyta ISO 5636/5 metodu)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 7009 91 00	10	Neįrėminti stikliniai veidrodžiai, kurių: — ilgis yra 1 516 mm (± 1 mm), — plotis yra 553 mm (± 1 mm), — storis yra 3 mm (± 0,1 mm), — kita pusė padengta apsaugine polietileno (PE) plėvele, kurios storis ne mažesnis kaip 0,11 mm, bet ne didesnis kaip 0,13 mm, — švino kiekis sudaro ne daugiau kaip 90 mg/kg ir — korozinis atsparumas pagal ISO 9227 druskos rūko bandymą yra 72 valandos	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 7019 19 10	10	Siūlai, kurių ilginis tankis 33 teksų arba tokie pat sugretinti (± 7,5 %) siūlai, gauti iš ištisinių susuktų stiklo gijų, kurių minimalus skersmuo yra 3,5 µm arba 4,5 µm, susidedančių daugiausiai iš gijų, kurių skersmuo ne mažesnis kaip 3 µm, bet ne didesnis kaip 5,2 µm, išskyrus apdorotas taip, kad geriau sukibtų su elastomerais	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 7019 19 10	20	Siūlai, kurių ilginis tankis ne mažesnis kaip 10,3 tekso, bet ne didesnis kaip 11,9 tekso, gauti iš ištisinių susuktų stiklo gijų, tarp kurių daugiausia ne mažesnio kaip 4,83 µm, bet ne didesnio kaip 5,83 µm skersmens gijų	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 7019 19 10	25	Siūlai, kurių ilginis tankis ne mažesnis kaip 5,1 tekso, bet ne didesnis kaip 6,0 teksai, gauti iš ištisinių susuktų stiklo gijų, tarp kurių daugiausia ne mažesnio kaip 4,83 µm, bet ne didesnio kaip 5,83 µm skersmens gijų	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio muito tarifas	Galiojimo laikotarpis
*ex 7019 19 10	30	Siūlai, kurių ilginis tankis 22 teksų (\pm 1,6 tekso), gauti iš ištisinių susuktų stiklo gijų, kurių minimalus skersmuo yra 7 μ m, tarp kurių daugiausia ne mažesnio kaip 6,35 μ m, bet ne didesnio kaip 7,61 μ m skersmens gijų	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
*ex 7019 19 10	55	Stiklo kordas, impregnuotas guma arba plastikumu, gautas iš K arba U stiklo gijų, kurios sudėtyje esantis: — magnio oksidas sudaro ne mažiau kaip 9 %, bet ne daugiau kaip 16 %, — aliuminio oksidas sudaro ne mažiau kaip 19 %, bet ne daugiau kaip 25 %, — boro oksidas sudaro ne mažiau kaip 0 %, bet ne daugiau kaip 2 %, — kurios sudėtyje nėra kalcio oksido, padengtas lateksu, sudarytu bent iš rezorcinolio formaldehido dervos ir chlorosulfoninto polietileno	0 %	2011 7 1– 2014 12 31
*ex 7019 19 10 *ex 7019 90 99	60 30	Aukšto modulio stiklo kordas (K), impregnuotas guma, gautas iš susuktų aukšto modulio stiklo gijinių siūlų, padengtas lateksu, sudarytu iš rezorcinolio formaldehido dervos, kurios sudėtyje yra arba nėra vinilpiridino ir (arba) hidrinto akrilnitrilo butadieno kaučiuko (HNBR)	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
*ex 7019 19 10 *ex 7019 90 99	70 20	Stiklo kordas, impregnuotas guma arba plastikumu, gautas iš susuktų stiklo gijinių siūlų, padengtas lateksu, sudarytu bent iš rezorcinolio formaldehido vinilpiridino dervos ir akrilnitrilo butadieno kaučiuko (NBR)	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
*ex 7019 19 10 *ex 7019 90 99	80 10	Stiklo kordas, impregnuotas guma arba plastikumu, gautas iš susuktų stiklo gijinių siūlų, padengtas lateksu, sudarytu bent iš rezorcinolio- formaldehido dervos ir chlorosulfoninto polietileno	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
*ex 7019 40 00 *ex 7019 40 00	11 19	Audiniai iš pusverpalių, impregnuoti epoksidine derva, kurių šiluminio plėtimosi koeficientas esant 30 °C–120 °C temperatūrai (kaip nustatyta taikant IPC-TM-650 metodą), — į ilgį bei plotį koeficientas yra ne mažesnis kaip 10 ppm/°C, bet ne didesnis kaip 12 ppm/°C, — į storį yra ne mažesnis kaip 20 ppm/°C, bet ne didesnis kaip 30 ppm/°C, kurių stiklėjimo temperatūra yra ne mažesnė kaip 152 °C, bet ne aukštesnė kaip 153 °C (kaip nustatyta naudojant IPC-TM-650 metodą)	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 7604 29 10 ex 7606 12 99	10 20	Plokštės ir strypai iš aliuminio lydinių su ličiu	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 7607 20 90	20	Tepalo sluoksniu dengta plokštė (lakštas), kurios bendras storis ne didesnis kaip 350 μ m, sudaryta iš: — ne mažesnio kaip 70 μ m, bet ne didesnio kaip 150 μ m storio aliuminio folijos sluoksnio, — ne mažesnio kaip 20 μ m, bet ne didesnio kaip 200 μ m storio ir kambario temperatūroje kieto vandenyje tirpaus tepalo, skirta spausdintiems ploštėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8104 30 00	10	Magnio milteliai: — kurių grynumas ne mažesnis kaip 98 % masės, — kurių dalelių dydis ne mažesnis kaip 0,2 mm, bet ne didesnis kaip 0,8 mm	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
*ex 8108 90 50	60	Plokštės, lakštai, juostelės ir folija iš titano, aliuminio, silicio ir niobio lydinio, kurio sudėtyje — aliuminis sudaro ne mažiau kaip 0,4 %, bet ne daugiau kaip 0,6 % masės ir — silikonas sudaro ne mažiau kaip 0,35 %, bet ne daugiau kaip 0,55 % masės ir — niobis sudaro ne mažiau kaip 0,1 %, bet ne daugiau kaip 0,3 % masės	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 8302 42 00 ex 9401 90 80	80 10	Reketinio mechanizmo diskai, naudojami atlošiamosioms automobiliųsėdynėms gaminti	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8407 90 90	20	Kompaktiška suskystintų naftos dujų (SND) variklio sistema: — 6 cilindry, — kurios galia ne mažesnė kaip 75 kW, bet ne didesnė kaip 80 kW, — kurios įleidimo ir išmetimo vožtuvai patobulinti taip, kad galėtų be sustojimo veikti dideliu pajėgumu, skirta 8427 pozicijai priskiriamoms transporto priemonėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 8414 30 81	50	Šaldymo įrenginiuose naudojami sandarūs arba pusiau sandarūs kintamo greičio sraigtiniai kompresoriai, kurių vardinė galia ne mažesnė kaip 0,5 kW, bet ne didesnė kaip 10 kW, o darbinis tūris ne mažesnis kaip 35 cm ³	0 %	2011 7 1– 2014 12 31
ex 8479 89 97 ex 8479 90 80	50 80	Mašinos, kurios yra gamybos linijos, skirtos elektromobilių ličio jonų akumuliatoriams gaminti, sudedamosios dalys, skirtos tokiai gamybos linijai sukonstruoti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8483 40 90	80	Transmisijos pavarų dėžė: — ne daugiau kaip 3 pavarų, — su automatinė lėtinimo sistema ir — su galios apgrąžos sistema, naudojama 8427 pozicijai priskiriamoms prekėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 8501 10 99	79	Nuolatinės srovės variklis su šepetėliais, vidiniu rotoriumi, trifaze apvija, kuriame įmontuotas arba neįmontuotas sliekratis, kurio mažiausias nustatytas temperatūrų intervalas nuo – 20 °C iki + 70 °C	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
*ex 8501 31 00	40	Nuolatinio žadinimo nuolatinės srovės variklis: — kuris turi daugiafazę apviją, — kurio išorinis skersmuo yra ne mažesnis kaip 30 mm, bet ne didesnis kaip 80 mm, — kurio nominalus greitis ne didesnis kaip 15 000 aps/min, — kurio galia ne mažesnė kaip 45 W, bet ne didesnė kaip 300 W, — kurio maitinimo įtampa yra ne mažesnė kaip 9 V, bet ne didesnė kaip 25 V	0 %	2011 7 1– 2014 12 31
ex 8507 10 20	80	Rūgštiniai švino akumuliatoriai: — kurių krūvio priėmimo talpa per pirmąsias penkias įkrovimo sekundes ne mažesnė kaip 200 % lyginant su lygiaverčiu įprastinio užpildymo akumuliatoriumi, — su skystuoju elektrolitu, skirta naudoti lengvųjų automobilių ir mažos keliamosios galios krovinių transporto priemonių, su didelės regeneracijos kintamosios srovės generatorių valdymo įranga arba paleidimo ir stabdymo sistemos su didelės regeneracijos kintamosios srovės generatorių valdymo įranga, gamyboje (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio maito tarifas	Galiojimo laikotarpis
*ex 8507 80 30	60	Ličio jonų akumulatoriai, kurių: — kurių ilgis ne mažesnis kaip 1 213 mm, bet ne didesnis kaip 1 575 mm, — plotis ne mažesnis kaip 245 mm, bet ne didesnis kaip 1 200 mm, — kurio aukštis ne mažesnis kaip 265 mm, bet ne didesnis kaip 755 mm, — svoris ne mažesnis kaip 265 kg, bet ne didesnis kaip 294 kg, — nominali talpa yra 66,6 Ah, kurios supakuotos į pakuotes po 48 modulius	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8508 70 00 ex 8537 10 99	10 96	Elektroninė lustinė kortelė be atskiros dėžutės, skirta įjungti ir valdyti dulkių siurblių šepėčius, kurių galia ne didesnė kaip 300 W	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8508 70 00 ex 8537 10 99	20 98	Elektroninės lustinės kortelės: — sujungtos laidu arba radijo dažniu tarpusavyje ir su pagrindine valdymo plokšte, — skirtos dulkių siurblių veikimo (įjungimo arba išjungimo ir siurbimo galios) reguliavimui pagal nustatytą programą, — su dulkių siurblio veikimo indikatoriais arba be jų (siurbimo galia, maišelis dulkėms surinkti yra pripildytas ir (arba) filtras yra pripildytas)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 8522 90 80	83	„Blu-ray“ optinis imtuvas, įrašantis arba neįrašantis, skirtas naudoti su „Blu-ray“, DVD ir CD diskais, kurį sudaro bent: — trijų skirtingų ilgių bangomis veikiančios lazeriniai diodai, — fotodetektoriaus integrinis grandynas ir — vykdytuvas, ir kuris skiriamas 8521 pozicijai priskiriamiems gaminiams gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
*ex 8525 80 19	31	Uždarnosios TV (angl. CCTV) kamera: — kurios masė ne didesnė kaip 5,9kg, — įmontuota arba neįmontuota į korpusą, — kurios matmenys ne didesni kaip 400mmx250mm, — kurioje yra vienas krūvio sąsajos įtaisas (angl. Charge Coupled Device) arba papildomo MOP (angl. Complementary Metal-Oxide-Semiconductor) jutiklis, — kurioje yra ne daugiau kaip 5 darbinių megapikselių, skirta CCTV stebėjimo sistemoms (1)	0 %	2011 7 1– 2013 12 31
ex 8526 91 20 ex 8528 59 80	80 10	IA modulis (angl. Integrated audio module) su skaitmenine vaizdo išvestimi, skirtas prijungti prie skystųjų kristalų monitoriaus su jutikliniu ekranu, kuris jungiamas sąsaja MOST (angl. MEDIA Oriented Systems Transport) tinklu ir perduodamas MOST tinklu didelio pralaidumo protokolu ir kuriame yra: — spausdintinė plokštė (PCB), kurioje yra padėties nustatymo (GPS) imtuvas, giroskopas ir eismo pranešimų kanalo (angl. TMC) imtuvas, — standžiojo disko atminties įtaisas, kuriame įrašyta daug žemėlapių, — HD radijo imtuvas, — balso atpažinimo sistema, — jungtis išoriniam CD ir DVD atminties įrenginiui, — Bluetooth, MP3 ir universaliosios (USB) magistralės įvesties jungtys, — naudojama ne mažesnė kaip 10 V, bet ne didesnė kaip 16 V įtampa, skirtas 87 skirsniiui priskiriamoms transporto priemonėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31

KN kodas	TARIC	Aprašymas	Autonominio muito tarifas	Galiojimo laikotarpis
ex 8529 90 92	50	Spalvoto vaizdo skystųjų kristalų ekranai, skirti skystųjų kristalų monitoriams, priskiriamiems 8528 pozicijai: — kurių ekrano įstrižainės ilgis ne mažesnis kaip 14,48 cm, bet ne didesnis kaip 31,24 cm, — su foniniu apšvietimu ir mikrovaldikliu, — su vietinio tinklo valdikliu (angl. <i>Controller area network</i>) su įmontuota žemosios įtampos skirtuminių signalų (angl. <i>Low-voltage differential signalling</i>) sąsaja ir vietinio tinklo valdiklio/galios tiekimo lizdu arba APIX (angl. <i>Automotive Pixel Link</i>) saito valdikliu su APIX sąsaja, — sumontuota kartu su aliuminio šilumos šalinimo radiatoriumi korpuso galinėje sienelėje, — be signalus generuojančio modulio, skirta 8703 pozicijai priskiriamoms transporto priemonėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8536 69 90	84	Vienetinės ar daugybinės universaliosios magistralės (USB) lizdinė jungtis, naudojama sujungimui su kitais USB įrenginiais, skirtas 8521 ir 8528 pozicijoms priskiriamoms prekėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8536 90 85	96	Klaviatūra, tik iš silikono arba polikarbonato, kurioje yra spausdintiniai klavišai su elektriniais sąlytiniais elementais	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8538 90 99	94			
ex 8543 90 00	50			
ex 8537 10 99	97	Elektroninė valdiklio kortelė, skirta įjungti ir valdyti vienfazį kintamosios srovės kolektorinį elektros variklį, kurio išėjimo galia ne mažesnė kaip 750 W, o įėjimo galia didesnė kaip 1 600 W, bet ne didesnė kaip 2 700 W	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8543 70 90	95	Mobiliųjų telefonų vaizdo ir valdymo modulis, kurį sudaro: — maitinimo tinklo/vietinių tinklų valdiklio (angl. CAN) išvesties lizdas, — universalioji (USB) magistralė ir garso įvesties ir išvesties jungtys, — ir kuriame yra išmaniųjų telefonų operacinių sistemų sąsajos su MOST (angl. <i>MEDIA Orientated Systems Transport</i>) tinklu vaizdo perjungimo įrenginys, skirtas naudoti 87 skirsniiui priskiriamoms transporto priemonėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8545 90 90	20	Anglies pluošto popierius, naudojamas dujų difuzijos sluoksniuose kuro elementų elektrodams	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
ex 8708 30 91	10	Būgniniai stovėjimo stabdžiai: — kurie veikia darbiniam stabdžių diske, — kurių skersmuo ne mažesnis kaip 170 mm, bet ne didesnis kaip 175 mm, skirti variklinėms transporto priemonėms gaminti (1)	0 %	2011 7 1– 2015 12 31
*ex 9001 20 00	10	Medžiaga, sudaryta iš poliarizuojančios juostos, susuktos arba nesusuktos į ritinius, sutvirtintos iš vienos arba abiejų pusių skaidrios medžiagos sluoksniu, su klijų sluoksniu arba be jo, iš vienos pusės arba iš abiejų pusių padengta nuimama apsaugine plėvele	0 %	2011 7 1– 2012 12 31

(*) Muitų taikymo sustabdymas, taikomas Reglamento (EB) Nr. 1255/96 priede pateiktiems produktams, kurių KN arba TARIC kodas arba produkto aprašymas pakeistas šiuo reglamentu.

II PRIEDAS

1 straipsnio 2 dalyje nurodyti produktai

KN kodas	TARIC
*0811 90 50	
*0811 90 70	
*ex 0811 90 95	69
*ex 1517 90 99	10
*ex 2825 50 00	11
*ex 2825 50 00	19
*ex 2833 29 80	10
*ex 2836 99 17	10
*ex 2923 90 00	10
ex 2933 39 99	70
ex 2933 39 99	80
*ex 3208 20 10	20
*ex 3707 10 00	55
*ex 3824 90 97	46
*ex 3902 10 00	40
*ex 3903 90 90	86
*ex 3921 90 55	25
*ex 7019 19 10	41
*ex 7019 19 10	42
*ex 7019 19 10	43
*ex 7019 19 10	44
*ex 7019 19 10	45
*ex 7019 19 10	46
*ex 7019 19 10	61
*ex 7019 19 10	62
*ex 7019 19 10	63

KN kodas	TARIC
*ex 7019 19 10	64
*ex 7019 19 10	65
*ex 7019 19 10	66
*ex 7019 40 00	10
*ex 7019 40 00	20
*ex 7019 90 99	10
*ex 7019 90 99	20
*ex 7019 90 99	30
*ex 8108 90 50	60
*ex 8414 30 81	50
*ex 8501 10 99	79
*ex 8501 31 00	40
ex 8507 80 30	40
ex 8507 80 30	50
*ex 8507 80 30	60
*ex 8522 90 80	83
*ex 8525 80 19	31
*ex 9001 20 00	10

(*) Muitų taikymo sustabdymas, taikomas Reglamento (EB) Nr. 1255/96 priede pateiktiems produktams, kurių KN arba TARIC kodas arba produkto aprašymas pakeistas šiuo reglamentu.

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 632/2011

2011 m. birželio 29 d.

kuriuo 2011 m. nukrypstama nuo Reglamento (EB) Nr. 1067/2008, atidarančio trečiųjų šalių kilmės paprastųjų kviečių, išskyrus aukštos kokybės paprastuosius kviečius, Bendrijos tarifines kvotas ir numatančio jų administravimą

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendras bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentas)⁽¹⁾, ypač į jo 144 straipsnį kartu su 4 straipsniu,

kadangi:

- (1) 2008 m. spalio 30 d. Komisijos reglamento (EB) Nr. 1067/2008, atidarančio trečiųjų šalių kilmės paprastųjų kviečių, išskyrus aukštos kokybės paprastuosius kviečius, Bendrijos tarifines kvotas ir numatančio jų administravimą bei nukrypstančio nuo Tarybos reglamento (EB) Nr. 1234/2007⁽²⁾, 3 straipsnio 1 dalyje nustatyta, kad metinė 2 989 240 tonų importo kvota padalijama į tris dalis: 572 000 tonų skiriama Jungtinėms Amerikos Valstijoms, 38 853 tonos skiriamos Kanadai ir 2 378 387 tonos skiriamos kitoms trečiosioms šalims.
- (2) Reglamento (EB) Nr. 1067/2008 3 straipsnio 3 dalyje numatyta, kad 2 378 387 tonų kvotos dalis yra padalijama į keturis mažesnius trijų mėnesių laikotarpius, iš kurių 3-asis yra nuo liepos 1 d. iki rugsėjo 30 d., 594 597 tonos, o 4-asis laikotarpis – nuo spalio 1 d. iki gruodžio 31 d., 594 596 tonos.
- (3) Atsižvelgiant į padėtį rinkoje, kad 2011 m. būtų sudarytos geresnės sąlygos III kvotos dalies grūdams sklandžiai į ES rinką tiekti, reikėtų sujungti 3-ąjį ir 4-ąjį laiko-

tarpus į vieną 3-ojo ir 4-ojo laikotarpių kiekį, t.y. 1 189 193 tonas, apimantį laikotarpį.

- (4) Todėl 2011 m. reikėtų nukrypti nuo Reglamento (EB) Nr. 1067/2008.
- (5) Kad nuo 2011 m. liepos 1 d. būtų užtikrintas veiksmingas importo licencijų išdavimo tvarkos administravimas, šis reglamentas turėtų įsigalioti kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.
- (6) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Bendro žemės ūkio rinkų organizavimo vadybos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1067/2008 3 straipsnio 3 dalies c punkto, 2011 m. 3-asis laikotarpis tęsiasi nuo 2011 m. liepos 1 d. iki 2011 m. gruodžio 31 d. ir apima 1 189 193 tonas.

Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 1067/2008 3 straipsnio 3 dalies d punkto, 2011 m. 4-asis laikotarpis panaikinamas.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis taikomas iki 2011 m. gruodžio 31 d.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
José Manuel BARROSO

⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.

⁽²⁾ OL L 290, 2008 10 31, p. 3.

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 633/2011

2011 m. birželio 29 d.

dėl laikino kai kurių grūdų importo muitų netaikymo 2011–2012 prekybos metais

EUROPOS KOMISIJA,

kaip 2011 m. gruodžio 31 d. Taip pat reikėtų numatyti, kaip turėtų būti įrodyta, kad vežama tiesiogiai į Europos Sąjungą ir kad pradėta vežti atitinkamą dieną.

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendras bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentas) ⁽¹⁾, ypač į jo 187 straipsnį kartu su 4 straipsniu,

kadangi:

- (1) Kad paskutiniaisiais 2010–2011 prekybos metų mėnesiais būtų skatinamas grūdų tiekimas Bendrijos rinkai, Komisijos reglamentu (ES) Nr. 177/2011 ⁽²⁾ iki 2011 m. birželio 30 d. buvo sustabdytas importo muitų taikymas paprastųjų kviečių, išskyrus aukštos kokybės paprastuosius kviečius, ir pašarinių miežių tarifinėms kvotoms, kurias leista naudoti atitinkamai Komisijos reglamentais (EB) Nr. 1067/2008 ⁽³⁾ ir (EB) Nr. 2305/2003 ⁽⁴⁾.
- (2) Pagal 2011–2012 prekybos metų pradžios grūdų rinkos prognozes atsižvelgiant į nedidelį atsargų kiekį ir dabartinius faktinio kiekio nuėmus 2011 m. derlių skaičiavimus, kuriuos atliko Komisija, didelės kainos turėtų laikytis. Siekiant lengviau išlaikyti Europos Sąjungos rinkos pusiausvyrą galintį užtikrinti importo srautą, reikėtų ir toliau užtikrinti grūdų importo politikos tęstinumą ir kvotoms, kurioms importo muitai dabar netaikomi, šią priemonę laikinai – iki 2011 m. gruodžio 31 d. – taikyti ir 2011–2012 prekybos metais.
- (3) Be to, neturėtų nukentėti šiuo metu grūdus vežantys ir į Europos Sąjungą juos importuoti siekiantys ūkinės veiklos vykdytojai. Todėl reikėtų atsižvelgti į vežimo laikotarpį ir leisti ūkinės veiklos vykdytojams išleisti į laisvą apyvartą grūdus taikant šiame reglamente numatytą muitų sustabdymo tvarką visiems produktams, kurių tiesioginis vežimas į Europos Sąjungą prasidėjo ne vėliau

- (4) Kad nuo 2011 m. liepos 1 d. būtų užtikrintas veiksmingas importo licencijų išdavimo tvarkos administravimas, šis reglamentas turėtų įsigalioi kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.
- (5) Šiame reglamente numatytos priemonės atitinka Bendro žemės ūkio rinkų organizavimo vadybos komiteto nuomonę.

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

1. 2011–2012 prekybos metais visam produktų, kurių KN kodai yra 1001 90 99 (išskyrus aukštos kokybės, kaip numatyta Komisijos reglamento (ES) Nr. 642/2010 ⁽⁵⁾ II priede) ir 1003 00, importui, vykdomam pagal reglamentais (EB) Nr. 1067/2008 ir (EB) Nr. 2305/2003 leistas naudoti sumažinto muto tarifines kvotas, sustabdomas importo muitų taikymas.

2. Kai šio straipsnio 1 dalyje nurodyti grūdai vežami tiesiogiai į Europos Sąjungą, o jų vežimas prasidėjo ne vėliau kaip 2011 m. gruodžio 31 d., importo muitų taikymo sustabdymas pagal šį reglamentą į laisvą apyvartą išleidžiamiems produktams ir toliau galioja.

Kompetentingoms institucijoms pateikiamas vežimo dokumento originalas kuriuo įrodoma, kad vežama tiesiogiai į Europos Sąjungą ir kad pradėta vežti atitinkamą dieną.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas taikomas nuo 2011 m. liepos 1 d. ir iki 2011 m. gruodžio 31 d.

⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.

⁽²⁾ OL L 51, 2011 2 25, p. 8.

⁽³⁾ OL L 290, 2008 10 31, p. 3.

⁽⁴⁾ OL L 342, 2003 12 30, p. 7.

⁽⁵⁾ OL L 187, 2010 7 21, p. 5.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
José Manuel BARROSO

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 634/2011

2011 m. birželio 29 d.

kuriuo skelbiamas nuolatinis konkursas cukraus, kurio KN kodas 1701, importui 2010–2011 prekybos metais taikant sumažintą maito mokestį

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendrą bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentą)⁽¹⁾, ypač į jo 187 straipsnį kartu su 4 straipsniu,

kadangi:

- (1) Pirmaisiais 2010–2011 prekybos metų mėnesiais pasaulio cukraus rinkos kainos buvo nuolat aukštos, todėl sulėtėjo importo tempai, visų pirma iš trečiųjų šalių, kurioms taikomi tam tikri lengvatiniai susitarimai.
- (2) Reaguodama į šią padėtį, Komisija neseniai priėmė keletą priemonių, kuriomis siekiama Sąjungos rinkai pateikti papildomą cukraus kiekį. Tokias priemones, be kitų, sudarė 2011 m. kovo 3 d. Komisijos reglamentas (ES) Nr. 222/2011, kuriuo nustatomos išimtinės priemonės dėl nekvotinio cukraus ir izogliukozės išleidimo į Sąjungos rinką, taikant sumažintą pertekliaus mokestį 2010–2011 prekybos metais⁽²⁾, kuriuo bendra cukraus ir izogliukozės pasiūla Sąjungos rinkoje padidinta iki 526 000 tonų, ir 2011 m. kovo 28 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) Nr. 302/2011, kuriuo 2010–2011 prekybos metais leidžiama pradėti naudoti susidarius ypatingoms sąlygoms importuojamo cukraus tam tikro kiekio tarifinę kvotą⁽³⁾, kuriuo sumažintas maito mokestis 300 000 tonų cukraus, kurio KN kodas yra 1701.
- (3) Remiantis 1993 m. liepos 2 d. Komisijos reglamento (EEB) Nr. 2454/93, išdėstančio Tarybos reglamento (EEB) Nr. 2913/92, nustatančio Bendrijos maitinės kodeksą, įgyvendinimo nuostatas⁽⁴⁾ 3 skyriumi, buvo sumažintas cukraus importo pagal laikinojo įvežimo perdirtbi procedūrą kiekis, o eksportuojamoms cukraus prekėms perdirtbimo pramonė padidino cukraus kvotas. Dėl šių pokyčių Sąjungos rinkoje cukraus pasiūla buvo nedidelė, todėl kol naujas cukraus derlius nepasiekė rinkos, kyla pavojus, kad paskutiniaisiais prekybos metų mėnesiais gali pritrūkti cukraus.
- (4) Dėl aukštų cukraus kainų pasaulio rinkoje kyla pavojus, kad jo pasiūla Sąjungos rinkoje gali sumažėti. Dėl tos priežasties ir siekiant padidinti pasiūlą, būtina palengvinti importo sąlygas sumažinant importo mokestį tam tikriems cukraus kiekiams. Tas kiekis ir importo

mokesčio sumažinimas turėtų būti nustatyti atsižvelgiant į Sąjungos ir pasaulio cukraus rinkų dabartinę padėtį ir numatomus pokyčius. Todėl cukraus kiekis ir mokesčio sumažinimas turi būti nustatyti taikant konkursų sistemą.

- (5) Turėtų būti nustatyti mažiausi privalomi paraiškos tinkamumo kriterijai.
- (6) Su kiekviena paraiška turėtų būti įmokamas užstatas. Tas užstatas turėtų būti panaudojamas kaip užstatas, reikalingas pateikiant importo licencijos paraišką, jei paraiška atrenkama, ir grąžinamas, jei paraiška atmetama.
- (7) Valstybių narių kompetentingos institucijos apie atrinktas paraiškas turėtų pranešti Komisijai. Siekiant tokius pranešimus supaprastinti ir suvienodinti, turėtų būti parengti jų pavyzdžiai.
- (8) Kiekviename kvietime dalyvauti daliniame konkurse turėtų būti nuostata apie tai, kad Komisija privalo nustatyti mažiausią taikomą maito mokestį ir prireikus paskirstymo koeficientą, siekiant sumažinti paraiškose pasiūlytus kiekius, arba nuspręsti mažiausio taikomo maito mokesčio nenustatyti.
- (9) Valstybės narės turėtų greitai informuoti pareiškėjus apie dalyvavimo daliniame konkurse rezultatus.
- (10) Kompetentingos valdžios institucijos turėtų pranešti Komisijai apie kiekius, kuriems buvo išduotos importo licencijos. Šiuo tikslu Komisija turėtų parengti reikalingus pavyzdžius.
- (11) Per pirmininko nustatytą laikotarpį Bendro žemės ūkio rinkų organizavimo vadybos komitetas nuomonės nepateikė,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Skelbiamas cukraus, kurio KN kodas yra 1701, o nuorodos numeris 09.4314, importo, taikant sumažintą maito mokestį pagal Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 187 straipsnį, 2010–2011 prekybos metais, konkursas.

Tuo maito mokesčiu keičiamas Bendrojo maitų tarifo mokestis ir papildomi mokesčiai, nurodyti Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 141 straipsnyje ir Komisijos reglamento (EB) Nr. 951/2006 36 straipsnyje⁽⁵⁾.

Jei šiame reglamente nenurodyta kitaip, taikomas Komisijos reglamentas (EB) Nr. 376/2008⁽⁶⁾.

⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.⁽²⁾ OL L 60, 2011 3 5, p. 6.⁽³⁾ OL L 81, 2011 3 29, p. 8.⁽⁴⁾ OL L 253, 1993 10 11, p. 1.⁽⁵⁾ OL L 178, 2006 7 1, p. 24.⁽⁶⁾ OL L 114, 2008 4 26, p. 3.

2 straipsnis

1. Paraiškos pirmam daliniam konkursui gali būti pateiktos iki 2011 m. liepos 13 d. 12 val. Briuselio laiku.

2. Paraiškų pateikimo antram ir vėlesniems daliniams konkursams laikotarpiai prasideda pirmą darbo dieną po atitinkamo ankstesnio laikotarpio pabaigos. Jie baigiasi 2011 m. liepos 27 d., 2011 m. rugpjūčio 24 d., 2011 m. rugsėjo 14 d. ir 2011 m. rugsėjo 28 d. 12 val. Briuselio laiku.

3. Komisija gali sustabdyti paraiškų teikimą pagal vieną ar kelis dalinius konkursus.

3 straipsnis

1. Paraiškos dalyvauti šiame konkurse siunčiamos kompetentingai valstybės narės institucijai faksu arba elektroniniu paštu.

Valstybės narės kompetentingos institucijos gali reikalauti, kad elektroninės paraiškos būtų pasirašytos saugiu elektroniniu parašu, kaip apibrėžta Europos Parlamento ir Tarybos direktyvoje 1999/93/EB ⁽¹⁾.

2. Paraiškos priimamos tik tada, jei jos atitinka šias sąlygas:

a) paraiškose nurodoma:

i) pareiškėjo pavardė (pavadinimas), adresas ir PVM mokėtojo kodas;

ii) cukraus kiekis, kuris turi būti ne mažesnis kaip 20 tonų ir ne didesnis kaip 45 000 tonų;

iii) siūlomas muito mokesčio dydis EUR/t cukraus, suapvalintas iki ne daugiau kaip šimtųjų tikslumu;

iv) cukraus aštuonženklis KN kodas;

b) įrodymas, kad pareiškėjas sumokėjo 4 straipsnio 1 dalyje nurodytą užstatą, pateikiamas iki paraiškų pateikimo termino pabaigos;

c) kartu su paraiška pateikiama importo licencijos paraiška siūlomiems kiekiams ir nurodomas muito mokestis, įrašant 8 straipsnio 2 dalyje nurodytus įrašus;

d) paraiška pateikiama valstybės narės, kurioje ji pateikiama, valstybine kalba arba viena iš valstybinių kalbų;

e) paraiškoje pateikiama nuoroda į šį reglamentą ir nurodomas galutinis paraiškų pateikimo terminas;

f) paraiškoje nenurodomos jokios papildomos pareiškėjo sąlygos, išskyrus tas, kurios išdėstytos šiame reglamente.

3. Paraiška, pateikta nesilaikant 1 ir 2 dalyse nustatytų reikalavimų, nepriimama.

4. Pareiškėjai vienam daliniam konkursui pateikia ne daugiau kaip vieną paraišką pagal aštuonženklį KN kodą.

5. Pateiktos konkursui paraiškos negalima nei atsiimti, nei keisti.

4 straipsnis

1. Pagal Komisijos reglamento (EEB) Nr. 2220/85 ⁽²⁾ III antraštinės dalies nuostatas kiekvienas pareiškėjas įmoka 150 EUR užstatą už kiekvieną pagal šį reglamentą ketinamo importuoti cukraus toną.

Jei paraiška atrenkama, tas užstatas tampa importo licencijos užstatu.

2. 1 dalyje nurodytas užstatas grąžinamas, jei paraiškos atmetamos.

5 straipsnis

1. Valstybių narių kompetentingos institucijos, atsižvelgdamos į 3 straipsnyje nustatytas sąlygas, nusprendžia, ar paraiškos yra galiojančios.

Asmenys, turintys teisę priimti ir nagrinėti paraiškas, yra įpareigjami neatskleisti pašaliniam asmeniui jokių su šiomis paraiškėmis susijusių duomenų.

Jei kompetentingos valstybių narių institucijos nusprendžia, kad paraiška yra negaliojanti, jos apie tai praneša pareiškėjui.

2. Atitinkama kompetentinga valdžios institucija praneša Komisijai faksu apie konkurso sąlygas atitinkančias paraiškas per dvi valandas po 2 straipsnio 1 ir 2 dalyse nurodyto paraiškų pateikimo termino. Pranešimuose neturi būti teikiami 3 straipsnio 2 dalies a punkto i papunktyje nurodyti duomenys.

3. Pranešimų forma ir turinys nustatomi remiantis Komisijos valstybėms narėms pateiktais pavyzdžiais. Jei paraiškų nepateikta, kompetentinga valdžios institucija apie tai praneša Komisijai faksu laikydamosi tų pačių terminų.

6 straipsnis

Atsižvelgiant į Sąjungos ir pasaulio cukraus rinkų dabartinę padėtį ir numatomus pokyčius, Komisija kiekvienam daliniam konkursui ir pagal kiekvieną aštuonženklį KN kodą nustato mažiausią taikomą muito mokestį arba nusprendžia jo nenustatyti priimdama įgyvendinimo reglamentą pagal Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 195 straipsnio 2 dalyje nurodytą tvarką.

Remdamasi tuo reglamentu, Komisija taip pat prirėikus nustato paskirstymo koeficientą, taikomą paraiškoms, kuriose nurodytas muito mokestis yra mažiausias taikomas muito mokestis. Šiuo atveju 4 straipsnyje nurodytas užstatas grąžinamas proporcingai paskirstytam kiekiui.

7 straipsnis

1. Jeigu mažiausias taikomas muito mokestis nėra nustatytas, visos paraiškos atmetamos.

⁽¹⁾ OL L 13, 2000 1 19, p. 12.

⁽²⁾ OL L 205, 1985 8 3, p. 5.

Kompetentingos valstybių narių institucijos nepriima paraiškų, apie kurias nebuvo pranešta, kaip numatyta 5 straipsnyje.

2. Atitinkama kompetentinga valdžios institucija per tris darbo dienas po 6 straipsnyje nurodyto reglamento paskelbimo praneša pareiškėjams jų dalyvavimo daliniame konkurse rezultatus. Ji kiekvienam pareiškėjui, kurio paraiškoje nurodytas muito mokestis pagal aštuonženklį KN kodą yra lygus nustatytam pagal tą aštuonženklį KN kodą mažiausiam muito mokesčiui arba didesnis, nusiunčia pranešimą apie sutarties sudarymą. Sutartyje nurodytas kiekis pagal konkretų muito mokestį ir aštuonženklį KN kodą turi būti kiekis, dėl kurio buvo rengtas konkursas pagal tą muito mokestį ir aštuonženklį KN kodą.

3. Pranešime apie sutarties sudarymą nurodoma bent jau ši informacija:

- a) paraiškai taikoma tvarka;
- b) cukraus kiekis, dėl kurio sudaryta sutartis;
- c) muito mokesčio, kuris turi būti sumokėtas už kiekvieną b punkte nurodyto cukraus kiekio toną, suma eurais, suapvalinta iki ne daugiau kaip šimtųjų tiksumu;
- d) cukraus aštuonženklis KN kodas.

8 straipsnis

1. Ne vėliau kaip paskutinę savaitės darbo dieną, po tos savaitės, kurią buvo paskelbtas 6 straipsnyje nurodytas reglamentas, kompetentinga valdžios institucija kiekvienam konkursą laimėjusiam pareiškėjui išduoda importo licenciją sutartyje nurodytam kiekiui.

2. Importo licencijos paraiškose ir importo licencijose padaromi tokie įrašai:

- a) į 16 langelį įrašomas cukraus aštuonženklis KN kodas;
- b) į 17 ir 18 langelius įrašomas cukraus kiekis;
- c) į 20 langelį įrašomas bent vienas priedo A dalyje išvardytų įrašų;
- d) 24 langelyje – taikomas muito mokestis, pasinaudojant vienu iš B dalies priede išvardytų įrašų.

3. Nukrypstant nuo Reglamento (EB) Nr. 376/2008 8 straipsnio 1 dalies nuostatų, teisės, įgytos gavus importo licenciją, neperduodamos.

9 straipsnis

Pagal dalinio konkurso rezultatus išduotos importo licencijos galioja nuo jų išdavimo dienos iki trečio mėnesio (skaičiuojant nuo mėnesio, kurį buvo paskelbtas 6 straipsnyje nurodytas reglamentas dėl dalinio konkurso) pabaigos.

10 straipsnis

Ne vėliau nei paskutinę antros savaitės, einančios po tos savaitės, kurią buvo paskelbtas 6 straipsnyje nurodytas reglamentas, darbo dieną kompetentingos valdžios institucijos praneša Komisijai apie kiekius, kuriems buvo išduotos importo licencijos pagal šį reglamentą. Pranešimas perduodamas elektroniniu būdu pagal Komisijos valstybėms narėms pateiktus pavyzdžius ir taikant jos metodus.

11 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja trečią dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Jis nustoja galioti 2011 m. spalio 31 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
José Manuel BARROSO

PRIEDAS

A. 8 straipsnio 2 dalies c punkte nurodyti įrašai

- bulgary k.:* Внесена при намалена ставка на МИТОТО съгласно Регламент за изпълнение (ЕС) № 634/2011; референтен номер 09.4314
- ispany k.:* Importado con derecho de aduana reducido en virtud del Reglamento de Ejecución (UE) n° 634/2011; número de referencia 09.4314
- čėky k.:* Dovezeno se sníženou celní sazbou v souladu s prováděcím nařízením (EU) č. 634/2011; Referenční číslo 09.4314
- dany k.:* Importeret til en nedsat toldsats i henhold til gennemførelsesforordning (EU) nr. 634/2011; Referencenummer 09.4314
- vokiečių k.:* Eingeführt zum ermäßigten Zollsatz gemäß der Durchführungsverordnung (EU) Nr. 634/2011; Referenznummer 09.4314
- estų k.:* Imporditud vähendatud tollimaksuga vastavalt rakendusmäärusele (EL) nr 634/2011; viitenumber 09.4314
- graikų k.:* Εισαγωγή με μειωμένο δασμό δυνάμει του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 634/2011; αριθμός αναφοράς 09.4314
- anglų k.:* Imported at reduced customs duty pursuant to Implementing Regulation (EU) No 634/2011; reference number 09.4314
- prancūzų k.:* Importés à des taux de droits réduits conformément au règlement d'exécution (UE) n° 634/2011; numéro de référence 09.4314
- italų k.:* Importato applicando un'aliquota ridotta del dazio doganale, a norma del regolamento di esecuzione (UE) n. 634/2011; numero di riferimento 09.4314
- latvių k.:* Importēts ar samazinātu muitas nodokli saskaņā ar Īstenošanas regulu (ES) Nr. 634/2011; Atsauces numurs 09.4314
- lietuvių k.:* Importuota taikant sumažintą muitą pagal Įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 634/2011; Nuorodos numeris 09.4314
- vengrų k.:* Behozatal csökkentett vámítétel mellett a 634/2011/EU végrehajtási rendelet alapján; Hivatkozási szám 09.4314
- maltiečių k.:* Impurtat b'dazju doganali mnaqqas skont ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 634/2011; numru ta' referenza 09.4314
- olandų k.:* Ingevoerd tegen verlaagd douanerecht overeenkomstig Uitvoeringsverordening (EU) nr. 634/2011; referentienummer 09.4314
- lenkų k.:* Przewóz z zastosowaniem obniżonych stawek celnych zgodnie z rozporządzeniem wykonawczym (UE) nr 634/2011; Numer referencyjny 09.4314
- portugalų k.:* Importado a taxa reduzida de direito aduaneiro a título do Regulamento de Execução (UE) n.º 634/2011; número de referência 09.4314
- rumunų k.:* Importat cu taxă vamală redusă conform Regulamentului de punere în aplicare (UE) nr. 634/2011; număr de referință 09.4314
- slovakų k.:* Dovož so zníženým clom podľa Vykonávacieho nariadenia (EÚ) č. 634/2011; Referenčné číslo 09.4314
- slovėnų k.:* Uvoz po znižani carini v skladu z Izvedbeno uredbo (ES) št. 634/2011; Referenčna številka 09.4314
- suomių k.:* Tuonti alennetuin tullein täytäntönpaanoasetuksen (EU) N:o 634/2011 mukaisesti; Viitenumero 09.4314
- švedų k.:* Importerad till nedsatt tullsats enligt genomförandeförordning (EU) nr 634/2011; Referensnummer 09.4314

B. 8 straipsnio 2 dalies d punkte nurodyti įrašai

<i>bulgarų k.:</i>	Мито (мито върху приетата оферта)
<i>ispanų k.:</i>	Derecho de aduana (derecho de aduana de la oferta seleccionada)
<i>čekų k.:</i>	Clo: (clo platné pro vybranou nabídku)
<i>danų k.:</i>	Toldsats: (toldsats for det antagne bud)
<i>vokiečių k.:</i>	Zollsatz: (Zollsatz für das erfolgreiche Angebot)
<i>estų k.:</i>	Tollimaks: (hankelepingu suhtes kohaldatav tollimaks)
<i>graikų k.:</i>	Δασμός: (δασμός της κατακυρωθείσας προσφοράς)
<i>anglų k.:</i>	Customs duty: (customs duty of the awarded tender)
<i>prancūzų k.:</i>	Droit de douane: (droit de douane du marché attribué)
<i>italų k.:</i>	Dazio doganale: (dazio doganale dell'aggiudicazione)
<i>latvių k.:</i>	Muitas nodoklis: (konkursā uzvarējušā piedāvājuma muitas nodoklis)
<i>lietuvių k.:</i>	Muitas (konkursą laimėjusiam pasiūlymui taikomas muitas)
<i>vengrų k.:</i>	Vámtétel: (a nyertes ajánlat szerinti vámtétel)
<i>maltiečių k.:</i>	Dazju doganali: (id-dazju doganali tal-offerta rebbieha)
<i>olandų k.:</i>	Douanerecht: (douanerecht voor de gegunde inschrijving)
<i>lenkų k.:</i>	Cło: (cło zatwierdzonej oferty)
<i>portugalų k.:</i>	Direito aduaneiro: (direito aduaneiro aplicável à proposta adjudicada)
<i>rumunų k.:</i>	Taxă vamală: (taxa vamală aplicabilă ofertei selecționate)
<i>slovakų k.:</i>	Clo: (clo vybranej ponuky)
<i>slovėnų k.:</i>	Carina: (carina dodeljene ponudbe)
<i>suomių k.:</i>	Tulli: (voittaneeseen tarjoukseen sovellettava tulli)
<i>švedų k.:</i>	Tullsats: (tullsats för det antagna anbudet)

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 635/2011

2011 m. birželio 29 d.

kuriuo į saugomų kilmės vietos nuorodų ir saugomų geografinių nuorodų registrą įtraukiamas pavadinimas [Aceite Campo de Calatrava (SKVN)]

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2006 m. kovo 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 510/2006 dėl žemės ūkio produktų ir maisto produktų geografinių nuorodų ir kilmės vietos nuorodų apsaugos ⁽¹⁾, ypač į jo 7 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą,

kadangi:

(1) Remiantis Reglamento (EB) Nr. 510/2006 6 straipsnio 2 dalies pirmą pastraipą, Ispanijos paraiška įregistruoti pavadinimą „Aceite Campo de Calatrava“ paskelbta *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* ⁽²⁾.

(2) Prieštaravimo pareiškimų pagal Reglamento (EB) Nr. 510/2006 7 straipsnį Komisija negavo, todėl šis pavadinimas turi būti įregistruotas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Šio reglamento priede nurodytas pavadinimas įregistruojamas.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

*Komisijos vardu,
Pirmininko vardu
Dacian CIOLOȘ
Komisijos narys*

⁽¹⁾ OL L 93, 2006 3 31, p. 12.

⁽²⁾ OL C 287, 2010 10 23, p. 16.

PRIEDAS

Sutarties I priede išvardyti žmonėms vartoti skirti žemės ūkio produktai:

1.5 klasė. Aliejus ir riebalai (sviestas, margarinas, aliejus ir kt.)

ISPANIJA

Aceite Campo de Calatrava (SKVN)

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 636/2011**2011 m. birželio 29 d.****kuriuo į saugomų kilmės vietos nuorodų ir saugomų geografinių nuorodų registrą įtraukiamas pavadinimas [Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel (SKVN)]**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2006 m. kovo 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 510/2006 dėl žemės ūkio produktų ir maisto produktų geografinių nuorodų ir kilmės vietos nuorodų apsaugos ⁽¹⁾, ypač į jo 7 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą,

kadangi:

- (1) Remiantis Reglamento (EB) Nr. 510/2006 6 straipsnio 2 dalies pirmą pastraipą, Prancūzijos paraiška įregistruoti pavadinimą „Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel“ paskelbta *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* ⁽²⁾.

- (2) Prieštaravimo pareiškimų pagal Reglamento (EB) Nr. 510/2006 7 straipsnį Komisija negavo, todėl šis pavadinimas turi būti įregistruotas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Šio reglamento priede nurodytas pavadinimas įregistruojamas.

2 straipsnisŠis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

*Komisijos vardu,
Pirmininko vardu*
Dacian CIOLOȘ
Komisijos narys

⁽¹⁾ OL L 93, 2006 3 31, p. 12.

⁽²⁾ OL C 302, 2010 11 9, p. 11.

PRIEDAS

Sutarties I priede išvardyti žmonėms vartoti skirti žemės ūkio produktai:

1.7 klasė. Šviežios žuvis, moliuskai ir vėžiagyviai bei iš jų pagaminti produktai

PRANCŪZIJA

Moules de bouchot de la Baie du Mont-Saint-Michel (SKVN)

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 637/2011

2011 m. birželio 29 d.

kuriuo patvirtinamas reikšmingas saugomų kilmės vietos nuorodų ir saugomų geografinių nuorodų registre įregistruoto pavadinimo specifikacijos pakeitimas [Beaufort (SKVN)]

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2006 m. kovo 20 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 510/2006 dėl žemės ūkio produktų ir maisto produktų geografinių nuorodų ir kilmės vietos nuorodų apsaugos ⁽¹⁾, ypač į jo 7 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą,

kadangi:

- (1) Remdamasi Reglamento (EB) Nr. 510/2006 9 straipsnio 1 dalies pirmą pastraipą, Komisija išnagrinėjo Prancūzijos pateiktą saugomos kilmės vietos nuorodos „Beaufort“, kuri įregistruota Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1107/96 ⁽²⁾, specifikacijos pakeitimo paraišką.

- (2) Pagal Reglamento (EB) Nr. 510/2006 9 straipsnio nuostatas šis pakeitimas yra reikšmingas, todėl pakeitimo paraišką Komisija paskelbė *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* ⁽³⁾, kaip reikalaujama minėto reglamento 6 straipsnio 2 dalies pirmoje pastraipoje. Prieštaravimo pareiškimų pagal Reglamento (EB) Nr. 510/2006 7 straipsnį Komisija negavo, todėl šis pakeitimas turi būti patvirtintas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje paskelbtas šio reglamento priede nurodyto pavadinimo specifikacijos pakeitimas patvirtinamas.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

Komisijos vardu,
Pirmininko vardu
Dacian CIOLOȘ
Komisijos narys

⁽¹⁾ OL L 93, 2006 3 31, p. 12.

⁽²⁾ OL L 148, 1996 6 21, p. 1.

⁽³⁾ OL C 302, 2010 11 9, p. 16.

PRIEDAS

Sutarties I priede išvardyti žmonėms vartoti skirti žemės ūkio produktai:

1.3 klasė. Sūriai

PRANCŪZIJA

Beaufort (SKVN)

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 638/2011**2011 m. birželio 29 d.****kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai
nustatyti**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas (Bendrą bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentą) ⁽¹⁾,atsižvelgdama į 2011 m. birželio 7 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 543/2011, kuriuo nustatomos išsamios Tarybos reglamento (EB) Nr. 1234/2007 taikymo vaisių bei daržovių ir perdirbtų vaisių bei daržovių sektoriuose taisyklės ⁽²⁾, ypač į jo 136 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

Įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 543/2011, atsižvelgiant į daugiašalių derybų dėl prekybos Urugvajaus raunde rezultatus, nustatomi kriterijai, pagal kuriuos Komisija nustato standartinės importo iš trečiųjų šalių vertes produktams ir laikotarpiams, nurodytiems jo XVI priedo A dalyje,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 543/2011 136 straipsnyje minimos standartinės importo vertės yra nustatytos šio reglamento priede.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja 2011 m. birželio 30 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

*Komisijos vardu,
Pirmininko vardu*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.⁽²⁾ OL L 157, 2011 6 15, p. 1.

PRIEDAS

Standartinės importo vertės, skirtos kai kurių vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti

(EUR/100 kg)

KN kodas	Trečiosios šalies kodas ⁽¹⁾	Standartinė importo vertė
0702 00 00	AR	23,1
	EC	23,1
	MK	40,6
	TR	40,0
	ZZ	31,7
0707 00 05	TR	95,0
	ZZ	95,0
0709 90 70	EC	28,8
	TR	108,5
	ZZ	68,7
0805 50 10	AR	63,5
	CL	88,7
	TR	67,0
	UY	57,0
	ZA	86,7
	ZZ	72,6
0808 10 80	AR	139,6
	BR	77,0
	CA	105,9
	CL	93,2
	CN	77,3
	NZ	104,6
	US	163,6
	UY	64,1
	ZA	97,0
	ZZ	102,5
0809 10 00	AR	89,7
	TR	294,4
	XS	152,4
	ZZ	178,8
0809 20 95	TR	335,9
	ZZ	335,9
0809 30	EC	116,4
	TR	179,1
	XS	55,8
	ZZ	117,1

⁽¹⁾ Šalių nomenklatūra yra nustatyta Komisijos Reglamentu (EB) Nr. 1833/2006 (OL L 354, 2006 12 14, p. 19). Kodas „ZZ“ atitinka „kitas šalis“.

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) Nr. 639/2011**2011 m. birželio 29 d.****kuriuo iš dalies keičiamas Reglamente (ES) Nr. 867/2010 nustatytos kai kurių cukraus sektoriaus produktų tipinės kainos ir papildomi importo muitai 2010/11 prekybos metais**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2007 m. spalio 22 d. Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1234/2007, nustatantį bendrą žemės ūkio rinkų organizavimą ir konkrečias tam tikriems žemės ūkio produktams taikomas nuostatas („Bendras bendro žemės ūkio rinkų organizavimo reglamentas“⁽¹⁾),

atsižvelgdama į 2006 m. birželio 30 d. Komisijos reglamentą (EB) Nr. 951/2006, nustatantį išsamias Tarybos reglamento (EB) Nr. 318/2006 įgyvendinimo taisykles dėl prekybos su trečiojomis šalimis cukraus sektoriuje⁽²⁾, ypač į jo 36 straipsnio, 2 dalies antros pastraipos antrąjį sakinį,

kadangi:

- (1) Tipinės kainos ir papildomų importo muitų dydžiai, taikytini baltajam cukrui, žaliaviniam cukrui ir kai

kuriems sirupams 2010/11 prekybos metams buvo nustatyti Komisijos reglamente (ES) Nr. 867/2010⁽³⁾. Šios kainos ir muitų dydžiai buvo paskutinį kartą pakeisti Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 629/2011⁽⁴⁾.

- (2) Šiuo metu Komisijos turimi duomenys rodo, kad reikia iš dalies pakeisti minėtus dydžius pagal Reglamente (EB) Nr. 951/2006 nustatytas taisykles ir nuostatas,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Reglamento (EB) Nr. 951/2006 36 straipsnyje išvardytiems produktams taikomos tipinės kainos ir papildomi importo muitai 2010/11 prekybos metams, numatyti Reglamente (ES) Nr. 867/2010, yra iš dalies pakeičiami ir nurodomi šio reglamento priede.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja 2011 m. birželio 30 d.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 29 d.

*Komisijos vardu,
Pirmininko vardu*

José Manuel SILVA RODRÍGUEZ

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius

⁽¹⁾ OL L 299, 2007 11 16, p. 1.

⁽²⁾ OL L 178, 2006 7 1, p. 24.

⁽³⁾ OL L 259, 2010 10 1, p. 3.

⁽⁴⁾ OL L 169, 2011 6 29, p. 25.

PRIEDAS

Iš dalies pakeisti baltojo cukraus, žaliavinio cukraus ir produktų, kurių KN kodas yra 1702 90 95, tipinių kainų ir papildomų importo muitų dydžiai, taikomi nuo 2011 m. birželio 30 d.

(EUR)

KN kodas	Tipinė kaina už 100 kg neto atitinkamo produkto	Papildomas muistas už 100 kg neto atitinkamo produkto
1701 11 10 ⁽¹⁾	51,67	0,00
1701 11 90 ⁽¹⁾	51,67	0,00
1701 12 10 ⁽¹⁾	51,67	0,00
1701 12 90 ⁽¹⁾	51,67	0,00
1701 91 00 ⁽²⁾	53,59	1,39
1701 99 10 ⁽²⁾	53,59	0,00
1701 99 90 ⁽²⁾	53,59	0,00
1702 90 95 ⁽³⁾	0,54	0,20

⁽¹⁾ Nustatoma už standartinę kokybę, kaip ji apibrėžta Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 IV priedo III dalyje.

⁽²⁾ Nustatoma už standartinę kokybę, kaip ji apibrėžta Reglamento (EB) Nr. 1234/2007 IV priedo II dalyje.

⁽³⁾ Nustatoma už kiekvieną proc. sacharozės kiekio.

SPRENDIMAI

TARYBOS ĮGYVENDINIMO SPRENDIMAS

2011 m. birželio 20 d.

kuriu, vadovaujantis Direktyvos 2003/96/EB 19 straipsniu, Švedijai leidžiama taikyti lengvatinį elektros energijos mokesčio tarifą už uoste prisišvartavusiems laivams tiesiogiai tiekiamą elektros energiją (krante tiekiamą elektros energiją)

(2011/384/ES)

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2003 m. spalio 27 d. Tarybos direktyvą 2003/96/EB, pakeičiančią Bendrijos energetikos produktų ir elektros energijos mokesčių struktūrą ⁽¹⁾, ypač į jos 19 straipsnį,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2010 m. kovo 4 d. raštu Švedija siekė gauti leidimą taikyti lengvatinį elektros energijos mokesčio tarifą už uoste prisišvartavusiems laivams tiesiogiai tiekiamą elektros energiją (krante tiekiamą elektros energiją) remiantis Direktyvos 2003/96/EB 19 straipsniu.
- (2) Ketinamu taikyti mokesčių sumažinimu Švedija siekia skatinti plačiau vartoti krante tiekiamą elektros energiją kaip aplinkai mažiau kenksmingą būdą, palyginti su laivams bunkeriuoti skirto kuro deginimu laivuose, aprūpinti trūkstama elektros energija uostuose prisišvartavusiems laivams.
- (3) Naudojant krante tiekiamą elektros energiją į orą nepatenka teršalų, išmetamų deginant laivams bunkeriuoti skirtą kurą prisišvartavusiuose laivuose, dėl to gerėja oro kokybė uostamiesčiuose. Be to, tikimasi, kad dėl elektros energijos gamybos svarstomame regione, t. y. Šiaurės šalių, įskaitant Švediją, Daniją, Suomiją ir Norvegiją, elektros energijos rinkoje, ypatumų ir dėl to, kad vietoj elektros energijos, gaminamos deginant laivams bunkeriuoti skirtą kurą laivuose, bus vartojama elektros energijos tinklais sausumoje tiekiamą elektros energiją, bus sumažintas išmetamas CO₂ kiekis. Todėl tikimasi, kad priemone bus prisidėta prie Sąjungos aplinkos, sveikatos ir kovos su klimato kaita politikos uždavinių įgyvendinimo.

- (4) Leidžiant Švedijai taikyti lengvatinį elektros energijos mokesčio tarifą neviršijama to, kas būtina minėtiesiems tikslams pasiekti, kadangi daugeliu atvejų elektros energijos gamyba laivuose išliks kaip konkurencingesnė alternatyva. Dėl tos pačios priežasties ir dėl to, kad šiuo metu šios technologijos patekimo į rinką galimybės yra palyginti mažos, vargu, ar šios priemonės taikymo metu bus labai iškraipyta konkurencija, tad ji neturės padarinių tinkamam vidaus rinkos veikimui.
- (5) Remiantis Direktyvos 2003/96/EB 19 straipsnio 2 dalimi, kiekvieno leidimo, suteikto remiantis minėta nuostata, galiojimo laikotarpis turi būti griežtai apribotas. Atsižvelgiant į tai, kad minėtas laikotarpis turi būti pakankamai ilgas, kad uosto operatoriai nebūtų atgrasyti nuo reikiamų investicijų, ir į tai, kad nebūtų pakenkta būsimai esamos teisinės sistemos raidai, prašomą leidimą reikėtų suteikti trejiems metams, tačiau su sąlyga, kad dar prieš numatytą jo galiojimo pabaigos datą bus imta taikyti bendras šios srities nuostatas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Švedijai suteikiamas leidimas taikyti lengvatinį elektros energijos mokesčio tarifą už uoste prisišvartavusiems laivams, išskyrus privačius pramoginius laivus, tiesiogiai tiekiamą elektros energiją (krante tiekiamą elektros energiją) su sąlyga, kad laikomasi mažiausio apmokestinimo lygio pagal Direktyvos 2003/96/EB 10 straipsnį.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja pranešimo apie jį dieną.

Jis nustoja galioti 2014 m. birželio 25 d.

Tačiau jeigu Taryba, remdamasi Sutarties 113 straipsniu, nustato bendras taisykles dėl krante tiekiamai elektros energijai taikomų mokesčių lengvatų, šis sprendimas nustoja galioti tą dieną, kai pradedamos taikyti minėtos bendros taisyklės.

⁽¹⁾ OL L 283, 2003 10 31, p. 51.

3 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Švedijos Karalystei.

Priimta Liuksemburge 2011 m. birželio 20 d.

Tarybos vardu

Pirmininkas

MATOLCSY Gy.

KOMISIJOS SPRENDIMAS

2011 m. birželio 28 d.

dėl Ekvadoro jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemų pripažinimo pagal Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB

(pranešta dokumentu Nr. C(2011) 4440)

(Tekstas svarbus EEE)

(2011/385/ES)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2008 m. lapkričio 19 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2008/106/EB dėl minimalaus jūrininkų rengimo ⁽¹⁾, ypač į jos 19 straipsnio 3 dalies pirmą pastraipą,

atsižvelgdama į 2006 m. vasario 14 d. Ispanijos pateiktą prašymą,

kadangi:

- (1) Pagal Direktyvą 2008/106/EB valstybės narės gali nuspręsti patvirtinti trečiųjų šalių išduotus atitinkamus jūrininkų atestatus, jeigu Komisija yra pripažinusi tą trečiąją šalį. Tos trečiosios šalys turi atitikti visus 1978 m. Tarptautinės jūrų organizacijos (TJO) konvencijos dėl jūrininkų rengimo, atestavimo ir budėjimo normatyvų (JRAB konvencija) ⁽²⁾ su pakeitimais, padarytais 1995 m., reikalavimus.
- (2) 2006 m. vasario 14 d. raštu Ispanija pateikė prašymą dėl Ekvadoro pripažinimo. Gavusi Ispanijos prašymą, Komisija įvertino Ekvadoro jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemas, kad patikrintų, ar Ekvadoras laikosi visų Tarptautinės konvencijos dėl jūrininkų rengimo, atestavimo ir budėjimo normatyvų reikalavimų ir ar imtasi tinkamų priemonių siekiant užkirsti kelią atestatų klastojimui. Tas vertinimas buvo grindžiamas 2007 m. liepos mėn. Europos jūrų saugumo agentūros ekspertų atlikto patikrinimo rezultatais. Atliekant patikrinimą buvo nustatyti tam tikri jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemų trūkumai.
- (3) Komisija valstybėms narėms pateikė ataskaitą apie vertinimo rezultatus.

- (4) 2009 m. kovo 18 d. raštu Komisija paprašė Ekvadorą pateikti įrodymų, kad nustatyti trūkumai buvo pašalinti.
- (5) Ekvadoras 2009 m. gegužės 8 d. ir 20 d. raštais pateikė prašomą informaciją ir įrodymus, kad imtasi tinkamų ir pakankamų taisomųjų veiksmų, kad būtų pašalinti visi per atitikties vertinimą nustatyti trūkumai.
- (6) Iš atitikties vertinimo rezultatų ir Ekvadoro pateiktos informacijos vertinimo išvadų matyti, kad Ekvadoras atitinka visus Tarptautinės konvencijos dėl jūrininkų rengimo, atestavimo ir budėjimo normatyvų reikalavimus ir ėmėsi tinkamų priemonių, kad užkirstų kelią atestatų klastojimui. Todėl Komisija turėtų jį pripažinti.
- (7) Šiame sprendime nustatytos priemonės atitinka Jūrų saugumo ir taršos iš laivų prevencijos komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Įgyvendinant Direktyvos 2008/106/EB 19 straipsnį pripažįstamos Ekvadoro jūrininkų rengimo ir atestavimo sistemos.

2 straipsnis

Šis sprendimas skirtas valstybėms narėms.

Priimta Briuselyje 2011 m. birželio 28 d.

Komisijos vardu

Siim KALLAS

Pirmininko pavaduotojas

⁽¹⁾ OL L 323, 2008 12 3, p. 33.

⁽²⁾ Priimta Tarptautinės jūrų organizacijos.

III

(Kiti aktai)

EUROPOS EKONOMINĖ ERDVĖ

ELPA PRIEŽIŪROS INSTITUCIJOS SPRENDIMAS

Nr. 111/11/COL

2011 m. balandžio 11 d.

kuriuo iš dalies keičiamas Europos ekonominės erdvės susitarimo I priedo I skyriaus 1.2 dalies 39 punkte pateikiamas pasienio kontrolės punktų Islandijoje ir Norvegijoje, patvirtintų atlikti gyvų gyvūnų ir gyvūninės kilmės produktų iš trečiųjų šalių veterinarinius patikrinimus, sąrašas ir panaikinamas ELPA priežiūros institucijos sprendimas Nr. 8/11/COL

ELPA PRIEŽIŪROS INSTITUCIJA,

atsižvelgdama į EEE susitarimo I priedo I skyriaus įvadinės dalies 4 straipsnio B dalies 1 ir 3 punktus ir 5 punkto b papunktį,

atsižvelgdama į EEE susitarimo I priedo I skyriaus 1.1 dalies 4 punkte nurodytą aktą (1997 m. gruodžio 18 d. Tarybos direktyvą 97/78/EB, nustatančią principus, reglamentuojančius iš trečiųjų šalių į Bendriją įvežamų produktų veterinarinių patikrinimų organizavimą⁽¹⁾), iš dalies pakeistą ir suderintą su EEE susitarimu minėto susitarimo I priede pateiktais sektoriniais pakeitimais, ypač į jo 6 straipsnio 2 dalį,

atsižvelgdama į Kolegijos sprendimą Nr. 86/11/COL, suteikiantį kompetentingam Kolegijos nariui teisę priimti šį sprendimą,

kadangi:

2011 m. sausio 26 d. Sprendimu Nr. 8/11/COL⁽²⁾ ELPA priežiūros institucija (toliau – Institucija) panaikino savo 2010 m. vasario 10 d. Sprendimą Nr. 43/10/COL⁽³⁾ ir parengė naują pasienio kontrolės punktų Islandijoje ir Norvegijoje, patvirtintų atlikti gyvų gyvūnų ir gyvūninės kilmės produktų iš trečiųjų šalių veterinarinius patikrinimus, sąrašą.

2011 m. kovo 1 d. Norvegijos maisto saugos tarnyba (toliau – *Mattilsynet*) Institucijai pranešė, kad pasienio kontrolės posto *Båtsfjord Port* (TRACES kodas NO BJF 1), įrašyto į patvirtintų

Norvegijos pasienio kontrolės postų sąrašą, veikla laikinai sustabdyta po to, kai šio posto patalpos patyrė rimtus nuostolius dėl 2011 m. sausio 28 d. įvykusio gaisro. *Mattilsynet* nurodė, kad dėl gaisro šis pasienio kontrolės postas nebeatitinka teisės aktuose buitinėms patalpoms, laboratorijoms ir saugykloms nustatytų reikalavimų.

Posto veikla laikinai sustabdyta ir tolesnė informacija Institucijai pateikta pagal Norvegijos teisės akto *Instruks om grensekontrollstasjoner mv.* I skyriaus 2 punktą, įgyvendinantį Direktyvos 97/78/EB 6 straipsnio 3 dalį, ir kuriuo remdamasi nacionalinė kompetentinga institucija praneša Institucijai apie pasikeitimus pasienio kontrolės poste arba kontrolės centre, kurie gali būti reikšmingi Europos ekonominės erdvės susitarimo I priedo I skyriaus 1.2 dalies 39 punkte pateiktam pasienio kontrolės punktų Islandijoje ir Norvegijoje sąrašui.

Pagal Direktyvos 97/78/EB 6 straipsnio 4 dalį, Institucija rengia ir skelbia patvirtintų pasienio kontrolės postų sąrašą, į kurį bus įtraukiami ir tie postai, kurių veikla laikinai sustabdyta.

Todėl Institucija privalo pakeisti Islandijos ir Norvegijos pasienio kontrolės postų sąrašą ir paskelbti naują, kuriame būtų atsižvelgta į patvirtintų Norvegijos pasienio kontrolės postų sąrašą esančio pasienio kontrolės posto *Båtsfjord Port* (TRACES kodas NO BJF 1) veiklos laikiną sustabdymą.

Institucija perdavė šį klausimą ELPA priežiūros institucijai padedančiam ELPA veterinarijos komitetui. Šiame sprendime numatytos priemonės atitinka vieną ELPA priežiūros institucijai padedančio ELPA veterinarijos komiteto nuomonę, galutinis priemonių tekstas nepakeistas,

⁽¹⁾ OL L 24, 1998 1 30, p. 9.

⁽²⁾ OL L 85, 2011 3 31, p. 27 ir EEE priedas Nr. 16, 2011 3 31, p. 1.

⁽³⁾ OL L 256, 2010 9 30, p. 30 ir EEE priedas Nr. 53, 2010 9 30, p. 1.

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

4 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja 2011 m. balandžio 11 d.

1 straipsnis

Pasienio kontrolės posto *Båtsfjord Port* (TRACES kodas NO BJF 1), įtraukto į Europos ekonominės erdvės susitarimo I priedo I skyriaus 1.2 dalies 39 punkte pateiktą pasienio kontrolės punktų Islandijoje ir Norvegijoje, patvirtintų atlikti gyvų gyvūnų ir gyvūninės kilmės produktų iš trečiųjų šalių veterinarinius patikrinimus, sąrašą, veikla laikinai sustabdoma iki tolesnio pranešimo.

5 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Islandijai ir Norvegijai.

2 straipsnis

Iš trečiųjų šalių į Islandiją ir Norvegiją įvežamų gyvų gyvūnų ir gyvūninės kilmės produktų veterinarinius patikrinimus vykdo kompetentingos nacionalinės institucijos patvirtintuose pasienio kontrolės punktuose, kurių sąrašas pateikiamas šio sprendimo priede.

6 straipsnis

Šis sprendimas yra autentiškas anglų kalba.

3 straipsnis

2011 m. sausio 26 d. ELPA priežiūros institucijos sprendimas Nr. 08/11/COL panaikinamas.

ELPA priežiūros institucijos vardu

Sverrir Haukur GUNNLAUGSSON

Kolegijos narys

PRIEDAS

PATVIRTINTŲ PASIENIO KONTROLĖS PUNKTŲ SĄRAŠAS

Šalis: Islandija

1	2	3	4	5	6
Akureyri	IS AKU1	P		HC-T(1)(2)(3), NHC(16)	
Hafnarfjörður	IS HAF 1	P		HC(1)(2)(3), NHC-NT(2)(6)(16)	
Húsavík	IS HUS 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Ísafjörður	IS ISA1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Keflavík Airport	IS KEF 4	A		HC(1)(2)(3)	O(15)
Reykjavík Eimskip	IS REY 1a	P		HC(1)(2)(3), NHC-NT (2)(6)(16)	
Reykjavík Samskip	IS REY 1b	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3), NHC-NT(2)(6)(16)	
Þorlákshöfn	IS THH1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(6), NHC-NT(6)	

Šalis: Norvegija

1	2	3	4	5	6
Borg	NO BRG 1	P		HC, NHC	E(7)
Båtsfjord (*)	NO BJF 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3) (*)	
Egersund	NO EGE 1	P		HC-NT(6), NHC-NT(6)(16)	
Florø EWOS	NO FRO 1	P		NHC-NT(6)(16)	
Hammerfest	NO HFT 1	P	Rypefjord	HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Honningsvåg	NO HVG 1	P	Honningsvåg	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Gjesvær	HC-T(1)(2)(3)	
Kirkenes	NO KKN 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3), HC-NT(1)(2)(3)	
Kristiansund	NO KSU 1	P	Kristiansund	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3) HC-NT(6), NHC-NT(6)	
Larvik	NO LAR 1	P		HC(2)	
Måløy	NO MAY 1	P	Gotteberg	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
			Trollebø	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
Oslo	NO OSL 1	P		HC, NHC	
Oslo	NO OSL 4	A		HC, NHC	U,E,O
Sortland	NO SLX 1	P	Melbu	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Sortland	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Storskog	NO STS 3	R		HC, NHC	U,E,O

1	2	3	4	5	6
Tromsø	NO TOS 1	P	Bukta	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Solstrand	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Vadsø	NO VOS 1	P		HC-T(FR)(1)(2)(3)	
Ålesund	NO AES 1	P	Brevika	HC-T(FR)(1)(2)(3), NHC-T(FR)(2)(3)	
			Ellingsøy	HC-T(FR)(1)(2)(3)	
			Skutvik	HC-T(1)(2)(3), HC-NT(6), NHC-T(FR) (2)(3), NHC-NT(6)	

1 = Pavadinimas

2 = TRACES kodas

3 = Rūšis

A = Oro uostas

F = Geležinkeliai

P = Uostas

R = Keliai

4 = Kontrolės centras

5 = Produktai

HC = Visi žmonėms vartoti skirti produktai

NHC = Kiti produktai

NT = Nėra temperatūros reikalavimų

T = Užšaldyti ir (arba) atšaldyti produktai

T(FR) = Užšaldyti produktai

T(CH) = Atšaldyti produktai

6 = Gyvi gyvūnai

U = Kanopiniai: galvijai, kiaulės, avys, ožkos, laukiniai ir naminiai neporakanopiai

E = Registruoti arkliniai, kaip apibrėžta Tarybos direktyvoje 90/426/EEB

O = Kiti gyvūnai

5-6 = Specialiosios pastabos

(*) = Veikla sustabdyta iki tolesnio pranešimo pagal Tarybos direktyvos 97/78/EB 6 straipsnį, kaip nurodyta 1, 4, 5 ir 6 punktuose

(1) = Patikrinimas vykdomas remiantis Komisijos sprendime 93/352/EEB, priimtame vykdant Tarybos direktyvos 97/78/EB 19 straipsnio 3 dalį, išdėstytais reikalavimais

(2) = Tik supakuoti produktai

(3) = Tik žuvininkystės produktai

(4) = Tik gyvūniniai baltymai

(5) = Tik vilnos kailiai ir odos

(6) = Tik skysti riebalai, aliejai ir žuvų taukai

(7) = Islandijos poniai (tik balandžio–spalio mėn.)

(8) = Tik arkliniai

(9) = Tik tropinės žuvis

(10) = Tik katės, šunys, graužikai, kiškiniai, gyvos žuvis, ropliai ir ne *Ratitae* genties paukščiai

(11) = Tik birūs pašarai

(12) = Neporakanopių atveju, tik tai jei vežami į zoologijos sodą; taip pat gyvūnų atveju tik vienadieniai viščiukai, žuvis, šunys, katės, vabzdžiai arba kiti į zoologijos sodą vežami gyvūnai

(13) = Nagylak HU: tai pasienio kontrolės punktas (produktams) ir vežimo punktas (gyviems gyvūnams), esantis Vengrijos ir Rumunijos pasienyje, kuriam taikomos pereinamojo laikotarpio priemonės dėl produktų ir gyvūnų, kaip suderėta ir įtvirtinta Stojimo sutartyje. Žr. Komisijos sprendimą 2003/630/EB

(14) = Skirta tam tikrų į Rusiją arba iš Rusijos gabenamų žmonėms vartoti skirtų gyvūninės kilmės produktų siuntų tranzitui per Europos bendriją pagal specialias Bendrijos teisėje nustatytas procedūras

(15) = Tik akvakultūros gyvūnai

(16) = Tik žuvų miltai

KLAIDŲ IŠTAISYMAS

2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2010/78/ES, kuria iš dalies keičiamos direktyvos 98/26/EB, 2002/87/EB, 2003/6/EB, 2003/41/EB, 2003/71/EB, 2004/39/EB, 2004/109/EB, 2005/60/EB, 2006/48/EB, 2006/49/EB ir 2009/65/EB dėl Europos priežiūros institucijos (Europos bankininkystės institucijos), Europos priežiūros institucijos (Europos draudimo ir profesinių pensijų institucijos) ir Europos priežiūros institucijos (Europos vertybinių popierių ir rinkų institucijos) įgaliojimų, klaidų ištaisymas

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys L 331, 2010 m. gruodžio 15 d.)

145 puslapis, 9 straipsnis, Direktyvos 2006/48/EB pakeitimai, 6 punktas:

yra: „6. 22 straipsnis papildomas šia dalimi:

„3. Siekiant ...“;

turi būti: „6. 22 straipsnis papildomas šia dalimi:

„6. Siekiant ...“;

Klaidų ištaisymas

- ★ 2010 m. lapkričio 24 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos 2010/78/ES, kuria iš dalies keičiamos direktyvos 98/26/EB, 2002/87/EB, 2003/6/EB, 2003/41/EB, 2003/71/EB, 2004/39/EB, 2004/109/EB, 2005/60/EB, 2006/48/EB, 2006/49/EB ir 2009/65/EB dėl Europos priežiūros institucijos (Europos bankininkystės institucijos), Europos priežiūros institucijos (Europos draudimo ir profesinių pensijų institucijos) ir Europos priežiūros institucijos (Europos vertybinių popierių ir rinkų institucijos) įgaliojimų, klaidų ištaisymas (OL L 331, 2010 12 15) 43



2011 m. prenumeratos kainos (be PVM, įskaitant paprastosios siuntos išlaidas)

<i>ES oficialusis leidinys</i> , L ir C serijos, tik spausdintinė versija	22 oficialiosiomis ES kalbomis	1 100 EUR per metus
<i>ES oficialusis leidinys</i> , L ir C serijos, spausdintinė versija ir metinis skaitmeninis diskas	22 oficialiosiomis ES kalbomis	1 200 EUR per metus
<i>ES oficialusis leidinys</i> , L serija, tik spausdintinė versija	22 oficialiosiomis ES kalbomis	770 EUR per metus
<i>ES oficialusis leidinys</i> , L ir C serijos, mėnesinis kaupiamasis skaitmeninis diskas	22 oficialiosiomis ES kalbomis	400 EUR per metus
Oficialiojo leidinio priedas, S serija (Konkursai ir viešieji pirkimai), skaitmeninis diskas, leidžiamas vieną kartą per savaitę	daugiakalbis: 23 oficialiosiomis ES kalbomis	300 EUR per metus
<i>ES oficialusis leidinys</i> , C serija. Konkursai	konkursų kalbomis	50 EUR per metus

Europos Sąjungos oficialųjį leidinį, leidžiamą oficialiosiomis Europos Sąjungos kalbomis, galima prenumeruoti bet kuria iš 22 kalbų. Jį sudaro L (teisės aktai) ir C (informacija ir pranešimai) serijos.

Kiekviena kalba leidžiamas leidinys prenumeruojamas atskirai.

Oficialieji leidiniai airių kalba parduodami atskirai, remiantis 2005 m. birželio 18 d. Oficialiajame leidinyje L 156 paskelbtu Tarybos reglamentu (EB) Nr. 920/2005, nurodančiu, kad Europos Sąjungos institucijos laikinai neįpareigojamos rengti ir skelbti visų aktų airių kalba.

Oficialiojo leidinio priedas (S serija. Konkursai ir viešieji pirkimai) skelbiamas viename daugiakalbiame skaitmeniniame diske visomis 23 oficialiosiomis kalbomis.

Pateikę paprastą prašymą *Europos Sąjungos oficialiojo leidinio* prenumeratoriai gali gauti įvairius Oficialiojo leidinio priedus. Apie priedų išleidimą prenumeratoriai informuojami pranešime skaitytojui, kuris skelbiamas *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Pardavimas ir prenumerata

Įvairių mokamų leidinių, tokių kaip *Europos Sąjungos oficialusis leidinys*, galima užsiprenumeruoti mūsų pardavimo biuruose. Pardavimo biurų sąrašą galima rasti internete adresu

http://publications.europa.eu/others/agents/index_lt.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) – tai tiesioginė ir nemokama prieiga prie Europos Sąjungos teisės aktų. Šiame tinklalapyje galima skaityti *Europos Sąjungos oficialųjį leidinį*, susipažinti su sutartimis, teisės aktais, precedentine teise bei parengiamaisiais teisės aktais.

Išsamesnės informacijos apie Europos Sąjungą rasite <http://europa.eu>



Europos Sąjungos leidinių biuras
2985 Liuksemburgas
LIUKSEMBURGAS

LT